



## Alapítványi gépkocsik a rendőröknek



Fotó: Pozsgai Ákos

Még tavaly év elején döntött úgy a Kiskunhalasi Vagyonvédelmi Alapítvány, hogy az elavult gépkocsialomány lecserélésére új gépjárműveket vásárol. Kevés közérdekű felajánlásból, az önkormányzat támogatásával és hitelből az Alapítványnak az elmúlt hetekben sikerült megvásárolnia a saját tulajdonába hat darab gépkocsit, melyből egy Lada 1500-ast a majsai rendőrök, egy Lada Nivát és négy 1300-as Ladát a halasi Rendőrkapitányság kapott meg használatra. A felvet hitelt az Alapítvány részben az értékesített régi gépkocsik árából, részben pedig a rendőröknek áro szolgálalon kívüli figyelő díjakból fizeti vissza, amiről a rendőrök önként mondtak le, cserébe a gépkocsik használatáért. Dr. Kastyák János rendőrkapitány hétfői sajtótájékoztatóján szöjt arról is, hogy az ORFK értékelve a halasi és a majsai rendőrök felajánlását, az új gépjárművekhez hat darab korszerű rádiót adományozott az Alapítványnak.

## Méhészvizsga



Fotó: Pozsgai Ákos

Gyakorló méhészek vették át a szakmunkás-bizonyítványukat a Technikum ebédlőjében hétfőn este. A Magyar Méhész Szövetség Heves megyei szervezete és a II. Rákóczi Ferenc Mg. Szakközépiszola közös szervezésében még múlt év decemberében indult méhész tanfolyam elméleti és gyakorlati vizsgákkal ért véget. Mint azt Zselér Pál tanár úr, a tanfolyam szervezője elmondta, elsődleges céljuk az volt, hogy az elméleti mellett, inkább gyakorlati szakembereket képezzenek. Éppen ezért elsősorban a munkára és a gyakorlati fogásokra épült az oktatás tematikája, ami az FM által is jóváhagyott elképzelések alapján készült el. Zsidi Barnabás az anyaméhek neveléséről, dr. Váczi Lajos a méhégészségügyről, Gyenizse László a mézelő növényekről, Nagyné Brenner Erzsébet a méhbiológiáról, dr. Gulyás Sándor, a Szegedi JATE Növénytan Tanszékének igazgatója gyakorló méhész tartott előadást. A végzősök között volt 18 és 73 éves méhész egyaránt, és mint megtudtuk, az ötven jelentkező közül hatan moroszolódtak le, a többiek valamennyien sikeres vizsgát tettek.

Mostanság sokat hallani arról, hogy a besurranó betörők milyen módon próbálják meg eltüntetni a szagot maguk után, lóvá téve a nyomozó kutyákat. Vannak, akik benzines ruhát kötnek a talpukra, mások erőspaprikát szórnak maguk után. Mint ahogy az történt K. Vendel Batthyány ut-

## Paprikás tolvaj

cai lakásán, ahova a bejelentés szerint június 26-án vasárnap kora esti órákban nyitott ablakon keresztül a szűnyoghálót befe-szítve jutottak be a tolvajok. Mindent felforgatva letek rá az egyik szobában 6200 forint

## In Memoriam Kántor András



Életének 56-ik évében hosszantartó súlyos betegség után, június 27-én elhunyt Kántor András Önkormányzati Képviselő.

A városért végzett munkájáért, emberségéért Tóth Zoltán Polgármester mondott köszönetet a város nevében a családtagok, jóbarátok és a képviselőtársak előtt a temetésén.

kézpénzre. Természetesen a albérlő F. Mónika sem járt szerencsésében, -neki egy NEC-videolejátszóját, egy rádiómagnóját, negyven darab hangkazettáját, nagyméretű utazótasakját és 1800 forint kézpénzét vitték el. Az elkövető távozáskor bors helyett paprikát tört a nyomozókutyák orra alá.

## Még csak pletyka: Bezár a City Disco?

Közel 10 napja, hét közben és hét végén egyaránt zárva a központ beli City Disco. Talán ez táplálhatja azokat a találgatásokat, amelyek a szórakozóhely végső bezárásával kapcsolatosan lábra keltek városzerte.

Korábban, fiatalok elmondása alapján lehetett arra következtetni, hogy a City a kezdés kínjával küszködik: a nyitást követő napokon, alkalmakkor egyre csökkent a látogatottság, s ez alól csupán egy-két különleges program volt ritka kivétel.

A hírrel összefüggésben megkerestük Hugyi Imrét, a vállalkozás vezetőjét, aki azonban -távollettében- nem tudott nyilatkozni lapunk számára. A Polgármesteri Hivatalban a szóbeszéd túl hivatalosan nem tudnak arról, hogy mi les a további sorsa a disconak, igaz-e, hogy lehúzzák a redőnyt. Mindenesetre tény, hogy a városi vezetést, a képviselőtestület tagjait nem

hagyhatja hidegen a kérdés: mintegy fél éve döntöttek arról, hogy a vállalkozás beindítása érdekében kezességet vállalnak a City 93 Kft. részére. A szerződés pedig azt tartalmazza, hogy amennyiben a vállalkozás nem tudja teljesíteni vállalt kötelezettségeit, nem tudja fizetni tartozásait, a városnak kell a zsebbe nyúlnia. (Persze, csak abban az esetben, ha ez bekövetkezik, s pillanatnyilag nem csupán "átmeneti" szüneteltetésről van szó.) Ehhez képest bizony sovány vigasz lenne, hogy -ugyancsak a szerződés értelmében- a vállalkozás által kialakított összes beruházás, az egész helyiség és a fejlesztések városi tulajdonba kerülnek. Az önkormányzat kötelezettsége ez esetben közel 12 millióra rúg -a nagyobb kérdés az lesz; akad-e még egy vállalkozás, amely bérbe venné a helyiséget...?

K. Z.

## Nemzetiségek fesztiválja

Dr. Habsburg Ottó a Pán-európai Unió elnöke volt a fővédnöke a hétvégi Európai

cigány - művészeti együttesei mellett a környező országok kisebbségeit képviselő

rult. - Szerencsétlen és szegény az az ország, ahol csak egy nyelv van - ezt a Szent Istváni mondatot idézte a fesztivál előtti sajtóértekezleten Habsburg Ottó. - Magyarországnak meg kell mutatnia - mondotta-, hogy igazi demokrácia és nemzetiségi szempontból is egyenjogúság van. A nemzetiségek akadálytalanul vehetnek részt a nemzet életében. Kultúrájuknak meg van a helye és a szerepe. Jó lesz átgondolni az alkotmányt - jegyezte meg ezzel kapcsolatban Habsburg Ottó - ha létrejönne a kétkamarás parlament, akkor a nemzetiségek nagyságuktól függetlenül képviselhetnék magukat.

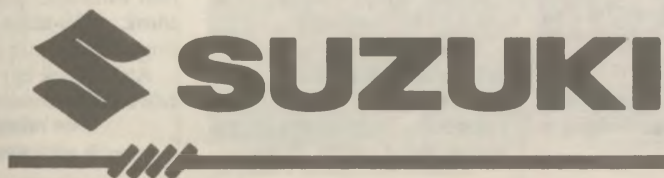
A Fesztivál célja is az volt, hogy az európai kisebbségi népcsoportok kultúrája bemutatásának teremtésen rendszeres fórumot, a kisebbségi kulturális értékek megbecsülése, valamint hogy hozzájáruljon a nemzetiségek közötti harmonikus együttéléshez. Hasonlóképpen ezt a célt vállalta fel két évvel ezelőt a Kiskunhalasi Cigány Kulturális Egyesület és Sportszövetség is Halason, hogy a térségben elősegítse a békés egymás mellett való élés feltételeit, valamint megőrizze a cigány kultúra hagyományait. P.A.



Habsburg Otto

Kisebbségek Fesztiváljának Baján, ahol a Magyarországon élő 14 kisebbség - bolgár, görög, lengyel, örmény, ruszin, szlovák, ukrán, horvát, német, román, zsidó, szlovén, szerb,

népzenei és néptáncsoportok is részt vettek. Több mint nyolcszázán léptek fel a kétnapos fesztivál programjában a Petőfi-szigeten, ahol a találkozó vasárnap este zá-



## AUTÓSZALON

Kiskunhalas, Kossuth u. 29. Telefon: 77/423-366 102 mellék

## Egy éve mellette, most ellene szavaztak

## Nem lesz Planetárium a városnak

Kis város-nagy gondokkal, mondhatni Kiskunhalasról. Mindennapos a megélhetésért, a környezetünkért való küzdelem, amely úgy tűnik megátolja a magasabb célok, a távolabbi ugyan, de mégiscsak városunk érdekeit szolgáló lehetőségek beteljesülését... A közelmúltban történt ugyanis, hogy városunk mindig következő képviselő-testülete korábbi döntését átgondolva, mégis ellene szavazott a hatalmas költségekkel járó, ám annál nagyobb értéket képviselő Planetárium felépítésének. Ha józanul elgondolkodik az ember, igazat ad annak, akinek fontosabb saját környezete rendbe tétele, mint egy olyan létesítmény, ami eddig nem volt, s nem lehet tudni, hogy mi lehet belőle a város haszna. Ebben a fontos kérdésben egy valakit felejtetek el meg-

kérdezni, aki hivatásánál fogva talán kissé elfogult, de érveit úgy vélem - mindenképp elgondolkodtatók. Balogh István az ötlet megszületésétől kezdve támogatta és szakértelmével mindvégig segítette az önkormányzati elképzelést. Mit jelentett volna a város számára ez a Planetárium?

- Olyan lehetőség lett volna Kiskunhalas és a régió számára, amellyel az ország valamennyi városát -Pest kivételével- megelőztük volna a természettudományi képzés területén. Kevesen tudják, hogy ha felépült volna, a világ 83. planetáriumává lett volna a kiskunhalasi.

- Nem túlzás ennek a kívánságnak egy ekkora Planetárium?

- Az óvodás gyerekektől kezdve a felnőttekig minden korosztály természettudományos

érdeklődését kielégítette volna. Az óvodások számára olyan mese, illetve ismeretterjesztő filmek bemutatására lett volna lehetőség, amelynek segítségével megismerték volna környezetüket, megszerették volna a természetet. Az iskolás korú gyermekeknek olyan műsorokat terveztünk, amelyek a Földet a földrajz, biológia és történelem tantárgyak tükrében mutatta volna be. A középiskolások számára elérhetővé vált volna az egész Világ-egyetem, a felnőtt lakosság számára pedig a csillagászatot kívülről egyéb ismeretterjesztő műsorokat készítettünk volna. Sajnálom, hogy volt olyan képviselőjelölt, aki nem törődve a jobb megismeréssel, a hadjárat részeként használta fel a Planetáriumot...

- Hogy tudtak volna ennyi féle közösségi igényt kielégíteni, hiszen ez óriási összegeket emésztene fel.

- Műsoraink szervezését különösebb anyagi támogatás nélkül, az itt munkálkodó, csillagászattal foglalkozó lelkes kis csapat segítségével meg tudtuk volna oldani. Ami viszont ma is kétséges, a nemrégiben elkészült új csillagászati távcső fölé építendő kupola sorsa. Mi ugyanis ezt a korszerű Napkutató tevékenységre használható teleszkópot a Planetáriumba terveztük. Hogy mi les a sorsa, nem tudjuk. Egyelőre az égbolt felé néz fedetlenül és várakozik. Elkészítéséhez tetemes összeggel járult hozzá a MOL Rt. Kiskunhalasi Bányászati Üzeme. Nem várható el tőlük, hogy a kupola felépítését is -a város helyett- magukra vállalják...

Gáspár M.

„Farkas” a kertek alatt  
Mákból kábítószer

El sem hinnék, mi mindent lopnak az emberek. Az alábbi eset már nemcsak ennek minősíthető.

Történt úgy két hete, hogy egy városzéki ház kertjében éjjel látogatást tett ki tudja hány idegen. A megkötözött házőrzők nagyon ugattak, a gazda ki se nézet, gondolkodván, kóbor kutyák vizitálnak. Csak reggel vetették észre a kárt. Legnagyobb meglepetésükre a mákos térszának valót valakik megcsapolták. Ahány zöld mákgubó volt -úgy kétszáz-, a hivatlan vendégek felhasogatták. Hogy többen is voltak, az bizonyos, hiszen ekkora mennyiséget az éj leple alatt egy ember ilyen akurátusan nem tehetett tönkre néhány óra alatt. Nem tudva, miért követték el az ismeretlenek ezt a csúfságot, tanár ismerősükhöz fordultak, akinek elmondása szerint a kábítószeresek jutnak ily módon narkóhoz. Egy gézlappal körbetekerik a vágást, és az így összegyűjtött nedűt "rágcsálják", vagy ki tudja mit csinálnak vele. Rá egy hétre -mikor már a meghagyott virágokból kifejlődött a gumó - ismét kísérletet tettek a fent említett fejésre a "mákvirágok". Ezúttal figyelmesebbek voltak a gazdák, nemcsak csapda várta a kártevőket, hanem a szabadjára engedett kutyák is. Azóta nem próbálkoztak. De ameddig be nem gyűjtik a termést, nem lesz biztonságban a veteményes. Dr. Szűcs Attilával, a megyei kórház pszichiátriai osztályának főorvosával beszélgettünk az esetről, s az alábbiakat tudtuk meg tőle.

A kábítószeresek elsősorban csoportosan végzett "széánsz". Kész mintaként került be külföldről. Míg a csoport tagjai kábulnak, egy megfigyelő vigyáz rájuk. Elsősorban a gazdagabb rétegre jellemző,

ami aztán eljut a peremvárosig, akiknek nincs pénzük tisztított szerekre.

Más országokban - így például a szomszédos Ausztriában is - tiltják a mák termesztését, illetve államilag ellenőrzött engedélyezik, megelőzve az ilyen és ennél keményebb eseteket. Sokat hallani az országhatáron elbocszott nagy mennyiségű drogokról, de még nem vagyunk hajlandók foglalkozni azzal, hogy kábítószer határainkon belül is van. Pedig már az általános iskola felső tagozatában, középiskolában is vannak próbálkozások. Persze elsősorban nem az orvosoknak kellene szembenézni ezzel a problémával, hanem a szülőknek. Ők észlelhetik először a változást gyermekeiken. Gyakori a szerves oldószer szippantása (bár kevesebb, mint régen), a mákfejes, a gyógyszerelés. Hátrébb kontroll nélkül él a fiatalok legnagyobb része. Az anyukák többsége elintézi annyival: "Az én gyerekekkel ilyen nem fordulhat elő."

És itt említhetnénk meg a szülő-gyerek kapcsolat fontosságát. A meghatározó gyermekkorai személyiségfejlődést, ha törést szenved, a későbbiekben nem lehet pótolni. Aki az életében kábítószerhez nyúl, az azt is jelzi, hogy valamit hiányol. A kérdés, hogy a szülő mit tesz, vagy mit nem tesz annak érdekében, hogy ez a pótcselekvés ne forduljon elő. Nagyon fontos a megelőzés, a gyógyítás már elkészt. Ha gyógyul is, nehezen áll helyre. (Arról most ne essék szó, hogy az egyéves gyógykezelés meghaladja az egymillió forintot). Nincsenek szervezeteink, pedig a "farkas" a kertek alatt ólálkodik. Ahogy a fiatalok a mákál vetett porták körül.

Egy „újtípusú” szövetkezet  
közgyűléséről...

1994 június 24-én tartotta az újalakult kiskunhalasi Szikra Szövetkezet első zárszámadó közgyűlését.

A szokásnak megfelelően első nekirugaszkodásra nem kezdődhetett a közgyűlés, 60-65 fő jelent csak meg. Rá egy órára (10 h) sem volt job az eredmény, de a törvényeknek megfelelően most már elegendő lett a tagok száma a határozatképességhez.

Az Elnök úr tartalmas, minden ágazatra kiterjedő, számokkal alátámasztott értékelő beszámolóját egy-két ellene és egy-két tartózkodással a tagság elfogadta! (Mindig voltak ilyen ellenkező természetűek!)

Ezt követte a Felügyelő Bizottság Elnökének beszámolója, melyben a hibák, hiányosságok őszintén "feltáródtak". Külön hangsúlyt kapott a beszámolóban a szövetkezeti közös vagyon védelme, melynek érdekében az Igazgató Tanács vasár- és ünnepnapokon felváltva kettesével őrzik a majort. A közös vagyon sérelmére elkövetett bűneseteket pedig a rendőrség - időrendi sorrendben - lajstromba vette - halottuk a beszámolóban.

Egyéb ügyek, bejelentések című napirend kapcsán egy csoport jelentette be szétválási szándékát, hogy bentlővő vagyონrészüket kikérve szövetkez-

tek volna egymással -kicsit másképpen gazdálkodva!

Kellő jogi "megtámogatás" után azonban be kellett látniuk, hogy nem elég ismerni az alaprendeletet, annak módosítását, a szétválás lehetőségének sok-sok buktatója van: ha nem jön össze a tagság 50%-a plusz 1 fő, ha nem szavazza meg a megjelenetek 2/3-a a szétválást stb, stb. A törvényt nemcsak ismerni, azt alkalmazni is tudni kell, odavissza. Lehet mereven alkalmazni, de lehet rugalmasan is. Az Igazgató Tanács, ha rugalmasan áll a kérdéshez, és tisztában van azzal, hogy a bentlővő üzletrészekre a jelenlegi gazdálkodásuk lehetőségei és nívója miatt nyereségrészesedést nem tud kifizetni - örömmel kellett volna támogatnia a szétválási kérelmet, hisz kisebb önálló termelési egységek jobban összefoghatók, áttekinthetőek, a piaci igényekhez rugalmasabban csatlakoztathatók.

Nem ez történt, mert ők úgy gondolták, akkor nekik kevesebb jut az "eladott" gépekből, irdoi bútorokból és felszerelésekből!

Uraim! Ha nem gazdálkodunk, nem termelünk, csak mindig eladunk, előbb-utóbb feléljük önmagunkat és azután mi lesz?

Atalakulunk egy "mégújabb" szövetkezeti formába?

Gáspár István  
az egyik szétválást kérelmező

## Már Halason is korszerű eljárás a nőgyógyászatban!

Néhány nappal ezelőtt nemcsak városunkban, de az egész régióban a Semmelweis Kórház Nőgyógyászati Osztályán kezdtek meg elsőként a német ERBE cég műszere segítségével a méhszájon lévő sebek új módszer szerinti eltávolítását. A korábbi hidegkések módszerét egy elektromos úton történő beavatkozás váltotta föl, mely a szakemberek véleménye szerint nemcsak kíméletesebb, hanem jóval egyszerűbb, kisebb beavatkozással, rövidebb lábadozási idővel járó eljárás. Hogy mit jelent ez a halasi kórház, s főként a nőgyógyászati osztály számára, erről dr. Vincze Jenő főorvos úr tájékoztatott bennünket.

- Hat hétre kaptuk meg az ERBE cég nagyfeszültségű vágó és koaguláló készülékét, mely nem csupán a méhszájsebek, hanem laparoszkóppal összekötve ciszta, méhen kívüli terhesség és kisebb mióma műtéti eltávolítására is alkalmas. Mivel maximálisan használható a készülék, a kórház gazdasági vezetőjétől ígéretet kaptunk a próbaidő után történő megvásárlásra.

- Az első műtétekkel a háta mögött mi a tapasztalata, mennyiben korszerűbb ez az eljárás, mint a hidegkések beavatkozás?

- Korábban, miután hidegkéssel kivágtuk és eltávolítottuk a sebet, összevarrtuk, majd csövet helyeztünk a méhszáj-

ba. A beteg ezzel a nagyműtétek számító beavatkozással 10 napig kórházban, majd 5 hétig otthon feküdt, s a hatodik hét után jött vissza kontrollra. Ez volt az általános gyakorlat. Az új módszer szerint körülbelül 20 másodperc alatt eltávolítható a seb, a méhszáj pedig varrás nélkül néhány hét alatt visszanyeri eredeti állapotát, a hengerhám magától visszahúzódik a méhnyakba, a laphám pedig újra elfoglalhatja helyét a méhszáj két oldalán. Rövid alattással járó kisműtétről van szó, mely csupán két napig tartó kórházi ápolást és négyöt napos otthoni pihenést igényel. A seb gyógyulása egyelőre csak a leírásokat és a peszt, Szent István kórházi tapasztalatokat alapul véve -tökéletes, ugyanakkor esztétikai szempontból is szebb, mint a korábbi módszer szerint végzett műtéti beavatkozás.

Fontos szempont, hogy ez a rákmegelőző műtét jóval kevesebb kórházi benttartózkodást, a betegnek rövidebb táppénzen eltöltött időt jelent, mint a korábban hosszú ideig alkalmazott műtét.

- A betegek nem viselhetnek igazán nagy bizalommal a lézerezéssel szemben. Ez az új lehetőség is ehhez hasonló?

- Minden újdonság szemben él az emberekben némi bizalmatlanság, ez természetes. Az új műszerrel végzett be-

avatkozás során egy nagy frekvenciájú rádióhullámmal történik a vágás, illetve a vézésillapítás. Ez más, mint a lézerezés. Úgy vélem, ez a lehetőség forradalmasítja a méhszájsebbel végzett műtéteket, mi ezután csak ezzel az eljárással dolgozunk, mivel minden kollégám kiváló véleményrel van róla.

- S hogy hogyan vélekednek az új lehetőségről azok a betegek, akik közvetlenül érzékelik, saját magukon tapasztalják a műtét következményeit, ennek próbáltam utánajárni, amikor bekopogtattam három "frissen" műtött hölgyhöz.

- Önök voltak az elsők, akiket végrehajtották itt a műtétet. Hogy érezték magukat, amikor ezt megtudták?

- Mivel egészségügyi dolgozók vagyunk -kezdte Zámbo Istvánné Éva - egy kis féltélemmel vegyes kíváncsisággal vártuk a műtétet.

- Én bevallom őszintén, hogy még sírtam is - kapcsolódott be Rózsa Jánosné, a másik beteg-, de utólag csak jót mondhatok. Mivel én voltam az első, a műtétet felvettük videóra, amit pár órával a beavatkozás után mi magunk is megnézhetünk. Különös élmény volt...

- Az imént a folyosón találkoztunk, ezek szerint már felelődniük sem kell?

- Mi is meglepődünk, amikor a kórteremben, s nem az

ébredésben eszméltünk, sőt pár órával később már fel is kelhettünk. Holnap pedig a főorvos úr szerint haza is mehetünk.

- Műtét után utólag nem bánták meg, hogy ezt a fajta beavatkozást választották?

- Egyáltalán nem, szerintünk mindenféle szempontból job, mint a korábbi. Megkímélik az embert egy csomó kellemetlenségtől, hisz nincs varrat és cső, ami megátolja, hogy a méhszáj összenőjön. Emellett higiénikusabb, kevesebb a fertőzés lehetősége.

- Mi szól a korábbi, hidegkések módszer mellett? - tettem föl a kérdést a harmadik, régi módszerrel műtött, magát megnevezni nem kívánó betegnek, akit láthatóan jobban megviselt a műtéti beavatkozás. Ágyában fekvé kézsége sen válaszolt.

- Ha már itt vagyok, úgy vagyok vele, hogy a biztosan a bizonytalannal nem szívesen cserélném föl. Egyébként mivel nem egyszerű méhszájsebem volt, több orvos is a régi módszert javasolta. Nem szívesen jönnék kontroll után egy újabb műtetre...

Az új készülék segítségével végrehajtott kisműtétek száma egyre nő, bízunk benne, hogy hatékonysága maradandó, s az idők folyamán minden effajta beavatkozásra szoruló hölgy életét megkönnyíti ebben a rövid periódusban.

Gáspár Monika

## Meglopta a testvérét

Tabdin június 8-án történt egy igen furcsa lopás. Az eset azért nem mindennapi, mivel egy helyi polgár udvarából annak elektromos fűnyíró gépét vitték el a "kertészkedni" akáról tolvajok. A 15 ezer forint értékű gépet érdekes körülmények között találták meg. A területen a lopás idején rendőri közlekedési ellenőrző akció volt. Ennek alkalmával ellenőrzés alá került egy VOLVO,

amely csomagtartójában olyan fűnyíró volt, amelyik kísértetiesen hasonlított a feljelentésben szereplőhöz. A rendőrség emberei a nyilvántartásból utólagosan visszakeresték a gépjárművezető adatait, aki B. Sándor kiskunhalasi lakos volt.

Elszámoltatása során kiderült, hogy ugyanarról a kisgépről van szó, amely eltűnt és a rendőrség emberei ezután lefoglalták a gépet. B. Sándor elmondása szerint VOLVO gépkocsijával elvitte egyik ismerősét a sértettéhez, aki mint kiderült, testvé-

re, de nem tartják a kapcsolatot. Míg az ismerőse a testvérét kereste, addig ő az udvarban lévő fűnyíró a gépkocsijába tette, majd mintha mi sem történt volna, visszautaztak Kiskunhalasra. A lopásról még a barátja sem tudott. Hazafelé állította meg a szolgálatban lévő rendőr, akinek azt nyilatkozta, hogy a gép a saját tulajdona és viszi haza, Kiskunhalasra.

## Beteg is bajnok Beszélgetés Sztanik Máriával

Talán emlékeznek rá olvasóink, hogy néhány évvel ezelőtt már írunk Máriáról, akin veseátültetést hajtottak végre, de ennek ellenére aktívan sportolt. Azért írunk róla ismét, mert azóta újabb figyelemre méltó eredményeket ért el. Emlékeztőtől azonban elevenitünk fel-előbb, hogy jutott el idáig.

12 éves korában krónikus

nyira egészséges let, hogy versenyszerűen sportol.

- *Hogyan jutott eszedbe, hogy a nagy múlt után elkezdi sportolni?*

- A Magyar Transzplantáltak Sportegyesülete küldött egy meghívót, s én kedvet éreztem hozzá, hogy sportoljak. Kamaszkorunkban az ikertestvéremmel sokat tolla-

- *Hogyan készülsz a versenyekre?*

- A testvéremmel szoktam edzeni, ő igazán nagyon sokat segít nekem mindenben. A versenyekre is ő kísér el. A Polgármesteri Hivatal elintézte, hogy a Felsővárosi iskola sportcsarnokában gyakoroljunk. A nagy versenyek előtt edzőtáborba megyünk Siófokra vagy Budapestre. Mindig jó társaság jön össze a táborokban és a versenyeken is, szertek odajárni, velük lenni.

- *További eredmények?*

- 1992-ben tollaslabdában első, súlylökésben második, bowlingban harmadik helyezést értem el. 1993-ban pedig kiutazhattam Kanadába, hogy részt vegyek a Vancooverben megrendezett Világjátékokon. Ott egyéni tollasban harmadik lettem. Jobban is teljesíthettem volna, de a döntőre már elfáradtam. De nem baj, hiszen maga az út is nagyszerű élmény volt. Az óceán partján voltunk elszállásolva egy gyönyörű kollégiumban, a versenyek is itt voltak.

- *Az indén indulsz versenyen?*

- Természetesen. Augusztusban les Pécsen az EB, remélem bejutok.

- *Mesélj magadról, mit csinálsz, amikor éppen nem sportolsz?*

- Nagyon szerettem régebben húmezni, de ma már sajnos nem olyan a kezem, mint azelőtt. Szeretem a virágokat, sokat kertészkedem. A Életreform Klubban is mindig ott vagyok.

- *Sok sikert, és nagyon jó egészséget kívánunk!*

KG.-VK.



vesemedence-gyulladását kapott, s ezután már állandó veseproblémákkal küszködött. A baj nem járt egyedül, strumája lett, amire megműtötték, 1982 óta pedig magas vérnyomása miatt is kezelésre szorul. 1989-ben mindkét veséje leállt, s hetente kétszer többszörös művesekezésre kellett járnia. Megváltás volt számára, amikor egy Németországból érkezett új vesét beültettek a szervezetébe. A műtét sikerült, s azóta Mária majdnem úgy élhet, mint egy egészséges ember, azzal a kivétellel, hogy 3 hetente orvosi ellenőrzésre kell mennie Szegedre. S any-

soztunk, indultunk a KTSZ KISZÖV kupáján is.

- *Mik voltak az első eredményeid?*

- 1991-ben kezdtem újra tollasozni, és már ebben az évben indultam a Budapesten megrendezett Világjátékokon. Ezen 31 ország veseátültetésen túlesett sportolói vettek részt. Minden évben más ország rendezte meg ezt a nemzetközi versenyt. Akkor, Budapesten páros tollaslabdában bronzérmert kaptam, és legnagyobb meglepetésemre magasugrásban is nyertem egy ezüstöt. Azóta szinte havonta versenyzem.

## Csöpi nem lett öngyilkos

Június 16-án délután négy órákor Szirják Attila autójával egy útszéli fának hajtott az 51-es úton Szalkszentmárton közelében és életét veszítette. Nem utalt semmi arra, hogy öngyilkossági szándékkal tette volna ezt. Autóját régóta szeretete volna megcsináltatni, mert nem a legjobb műszaki állapotban volt. Sajnos ez számára pénz szűke miatt váratott, így lehet, hogy ez is közrejátszott a balesetében. Autójában ruhaneműt és készpénzt találtak, nála voltak a horgászbotjai és aki meghalni készül, az nem ilyen felszerelésekkel vág neki. A tárgyakon kívül viselkedése is alátámasztja ezt. A baleset napján és az azelőtti-

ekben sem utalt semmi az öngyilkossági szándéokra. 16-án sportbarátai körében örült a kiskőrösiek sikerének, alig várta, hogy péntek (június 17.) legyen és serdülőcsapatának edzőjeként egy közös vacsora keretében zárják le egész éves munkájukat. Nagyon örült a csengődi labdarúgócsapat lakiteleki győzelmének és együtt szeretne volna ünnepelni játékosáival a bajnokság megnyerését. "Búcsúlevelet" ugyan írt, de abban azt írta, hogy édesanyját meg meglátogatni Budapestre. Az utóbbi időben sokat volt sérült, beakarta fejezni az aktív játékot és edző szeretett volna lenni. Korábban szerepelt magyar if-

júsági válogatottban, a Videoton és a Baja csapataiban. Kiskőrösre az NB.III-as bajnoksáppathoz igazolták, majd az Akasztó és legutóbb a Csengőd játékosaként ontotta a gólokat. Igazi sportember volt, aki kiskőrösiek technikai igazgatója és a serdülő csapat edzője. Teli volt életkedvvel és tervekkel, szerette családját, sportbarátait és ők is szerették. Mindenki Szirják Csöpije volt, aki egyszer még nagy edző szeretett volna lenni. Szeretett élni, a labdarúgásnak rendelte alá egész életét. Akik ismerték, soha nem fogják elfelejteni, és emlékét örökre megőrzik.

-b-

## Teleobjektív



„Phen a komp, kikötötték.”

Fotó: Törő

### Az Országos Roncsderbi Bajnokság ötödik futamára

1994. július 9-én, 13 óratól kerül sor KUNFEHÉRTÓN a tóparton.

#### Kiegészítő programok:

- oldalkocsik motocross bemutató,
- sétarepülés helikopteren

#### Belépőjegyek:

felnőtt 150 Ft

gyermek 100 Ft

Minden érdeklődőt szeretettel vár a rendezőség.

## 9 év után az utcán...

### Már megint a halasi lakáshelyzet...!

9 évi folyamatos tartózkodás után, a Bercsényi utcában lakoltattak egy családot albérletükből. A korábban sajnos egyre gyakrabban olvasható híradásokkal szemben azonban ezúttal nincs szó önkényes beköltözésről - ez esetben (nevek nélkül) a problémák gyökere a volt, hogy az albérlő nem teljesítette kötelezettségeit.

Kétségbeesett telefon hívta szerkesztőségünket: segítsünk a családon; ikerterhes anya, hatéves kisfiú és az apa, péntek reggeltől hajléktalan. Az első megdöbbenés után - hogyan lehetséges hirtelen az utcára tenni egy állapotos anyát, egy családot? - kérdés-ködni kezdtünk. 9 éve zavartalanul élnek a Bercsényi utcában, rendszeresen eleget tesznek kötelezettségeiknek, rezsi, lakbér, stb. Aztán mondják, - egyszer csak megjelennek a főbérlők, és kora délelőtt már a lépcsőházban, a utcán sorakoznak a berendezési tárgyak, bútorok.

A lakásban megtaláljuk a főbérlőt, s kiderül: minderre azért került sor, mert - ezt eddig nem tudtuk - másfél éves hátralék bukkant ki a TÖV nyilvántartásában. Minthogy a lakás nem az albérlők tulajdona, akik pedig nem fizették a díjat, ez a több tízezer forint most a

türelmük határára jutott főbérlőket terheli. - Mondja, meddig kellett volna még jószándékkal várunk? - kérdez vissza a tulaj. S van-e, aki nem adna igazat neki? (Hétfőre a helyzet amennyiben rendeződik: a család átköltözött a Jókai utcába. A szerk.)

Félig-meddig dolgunk végezetlenül távozzunk: a helyzet egyértelmű, az ügy nem rejt messze mutató tanulságokat, legfeljebb annyit, hogy érdemes megbecsülni néhány négyzetmétert is. Itt tartunk, s ennél a pontnál az embernek szöveget út a fejébe a kérdés: mit tehet egy család, ha bármi oknál fogva az utcára kerül? Legyen az akár összezőrdülés a főbérlővel, anyagi-összeomlás, Isten ne adja: földrengés???

#### Lakás egy darab se...

Nem lehet eléggé hangsúlyozni, s ezt a Polgármesteri Hivatal vezetése is teljes mér-

téig elismeri: a helyzet kétségbeesítő. Míg városunkban közel négyszáz igény van bent, lakás nincs. Némi megoldást jelenthetne a nemrég átadott volt orosz laktanya 150 helyisége, ám ez is csak akkor, ha lesz pénz rendbe hozni őket, illetve ha azok megfelelnek bizonyos, nyilván égető igényeknek. Vas Benő alpolgármester nemrég szomorúan állapította meg, hogy az állam - a önkormányzatok gondjai ellenére - még azt a támogatást sem adja meg, hogy valóban névleges végső áron adja át az említett hasonló lakásokat. Kiskunhalason egyébként durván százmilliót költenek szociális kiadásokra; ami körülbelül a tífzoltással egyenlő - nehéz elképzelni, miféle helyi lakáspolitikát valósíthatna meg bármilyen összetételű önkormányzat ilyen költségvetés mellett. Legutóbb félmilliósi krízisalap elkülönítéséről döntött a képviselőtestület, részben azzal a céllal, hogy a legsürgősebb, esetleg drámai szükségben legalábbis a képtelen helyzet kezelésére lehetőség legyen.

K.Z.

## Inkorrektek a megyei intézmények vezetői

### 94 egészségügyi dolgozó nem kapott bérpótlékot

Hosszú időbe telt, amíg kiverekedte magának a Megyei Elme- és Szociális Otthon, hogy nem éppen irigylésre méltó tevékenységüket egészséges, ideális környezetben végezhesék. Ma viszont, mire ezt elérték, újabb gondokkal kell szembe nézniük az itt dolgozóknak. A három műszakban tevékenykedő egészségügyi dolgozók ugyanis - a város más hasonló intézményeivel szemben - nem kapták meg a törvény által már ez év március 25-én előírt átsorolással járó 4-4 ezer forintot.

Noha az egyeztetéseket és átsorolásokat tartalmazó statisztikai adatlapok határideje 1994 április 30-a volt, melyet a megyei intézmény nem lépett túl, 94 dolgozójuk mégis csak augusztusban juthat az őket megillető összeghez. Hogy mi az oka ennek, erről Vanyiskáné Földi Cecília, az intézmény vezetője tájékoztatta lapunkat.

- A Népjelölti Minisztérium után tegnap épp a Belügyminisztériumhoz folyamodtam dolgozóink ügyében, ahol megtudtam, hogy a hiányzó összeg már útban van, jövő héten kapom meg a kiadható bérről készített kimutatás másolatát faxon.

latát faxon.

- *Mi okozta ezt a késedelmet, hisz a városi egészségügyi intézmények hasonló beosztású dolgozói tudomásom szerint már megkapták ezt az összeget?*

- A város megelőlegezte ezt a helyi intézményekben, mi viszont - mivel megyei intézményről van szó, és országos szinten ez jóval nagyobb összeget jelent - augusztusig várhatunk erre a pénzre. A kiadás időtartamát az is meghosszabbította, hogy a Minisztériumban teljesen újra kelet kezdeni és fokozott figyelemmel leellenőrizni az egyes megyei intézmények által beküldött statisztikai adatlapokat. A megyei vezetők ugyanis sok esetben inkorrektek voltak, kozmetikázott adatokat küldtek be.

Dolgozóink - az átfutási időt is számolva - augusztus havi fizetésükkel együtt kapják meg januárra visszamenőleg a törvény által előírt 4-4 ezer forintot. Az már más kérdés, hogy ez alatt az idő alatt a forint mennyit romlik, és mennyivel ér kevesebbet augusztusban, mint minden hónapban megkapták volna, ami nekik jár...

G.M.

## Hollywood retteg

Valóságos időzített bomba ketyeg egy Los Angeles-i börtön cellájában. Három esztendő büntetésének végéhez közeledve itt vár szabadulására a 31 esztendőes Rayce Newman, aki a nyugat-amerikai Metropolis felső köreinek és művészvilágának egyik legfőbb kábítószer-ellátója volt. S cellájában ott az a kézirat, amely Hollywoodi kapcsolat (The Hollywood Connection) címmel kiadásra vár. Százötven szereplő névvel és laccím-mel - ez már elég ahhoz, hogy fenyegetse néhány hollywoodi sztár jóhírét.

Leírja például, hogy Jack Nicholson - szerinte - kokainnal élt s utána legszívesebben

három hölgy társaságában mulatta egyszerre az időt. Julian, John Lennon fia egy háromnapos drog-orgia után úgy összetört, hogy négy hetes elvonókúra következett Mexikóban. Személyes emlékeit idézi arról a partiról, amelyen az akkor még különösen vad életet élő monacói herceg, Stephanie is részt vett.

Newmant akkor érték tetten, mikor éppen körúton járt, hogy a hírességek klubjaiba és magánvilláiba szállítsa a kábítószereket. A tárgyaláson egyedül vitte el a balhét, és börtönbe zárták. Most könyvével "egyenlít" és keresi meg a valószínűleg nem csekély fájdalomdíjat...

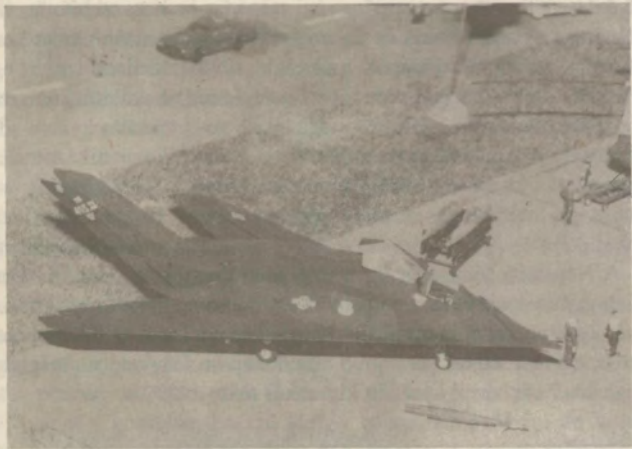
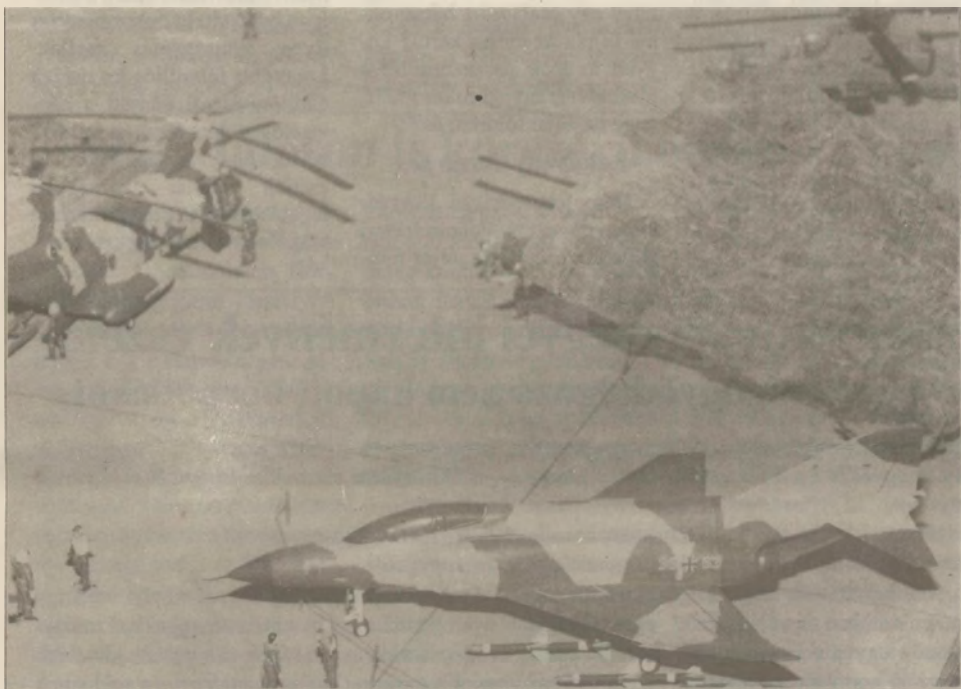
## Ilyen gazdagok lennének?

Egészséges táplálkozásunkhoz elengedhetetlen a gyümölcsfogyasztás. Sajnos van, aki nem engedheti meg magának, hogy megvásárolja a szükséges mennyiséget családjának. Ezzel szemben nap mint nap találkozik olyan termelővel, aki arról panaszkodik, hogy ott pusztul el a meggy, a cseresznye a fán, mert nincs, aki leszedje. Kívánatos volna, ha valaki ezt kézbe venné és összehozná embereket, hogy kisegítsék egymást.

Nem hiszem, hogy ennyire gazdagok lennének, hogy mászsaszám hagyjuk veszendőmenni a megtermelt javainkat.

S.Katalin

# NYÍLT NAP A HATÁRŐR IGAZGATÓSÁGON



Kátai József ezredes úr, a Kiskunhalasi Határőr Igazgatóság igazgatója a nyílt nap keretében sajtótájékoztatót tartott.

- Ma már eléggé ismertmondotta Kátai ezredes úr-hogy Szent László emlékére és tiszteletére lett június 27-e a Határőrség Napja. Szent László Magyarország határőrizetét, a határforgalom ellenőrzését, a vámszabályoknak a bevezetését törvénybe iktatta Szent István törvényei nyomán. Mi határőrök Szent István XX. századbeli utódainak tekintjük magunkat és azoknak az elveknek az alapján szervezzük és hajtuk végre a határőrizetet, amelyeket Szent László annak idején a törvényekben lefektetett.

- Hányadik nyílt napja ez a Kiskunhalasi Határőr Igazgatóságnak?

- Az idén már harmadik alkalommal rendezzük meg a határőrnapi rendezvényeket. Délelőtt tíz órakor a Belügyminisztériumban ünnepség volt. Az Igazgatóságunktól Szólik József zászlós, aki a Szegedi Határforgalmi Kirendeltségen teljesít útlevélezési szolgálatot, az Év Határőre kitüntetést kapta. Szólik zászlós 36 határsértőt fogott el és 12 nagy értékű lopott gépjárművet fedett föl, melyeknek értéke 2 és 5 millió Ft gépkocsinként.

- A Kiskunhalasi Határőr Igazgatóságon hányan kaptak kitüntetést?

- Tizenketten soron kívüli előléptetésben részesültek, 88-an pedig jutalmat kaptak.

- Mi a célja a nyílt nap megrendezésének?

- Az a célunk, hogy a közönség megismerje az Igazgatóság tevékenységét, munkakörülményeit, feladatait, a bennünket foglalkoztató gondokat

és problémákat, valamint azt a feltételrendszert, ami között mi őrizzük a Magyar Köztársaság államhatárát.

- Mi a mai nap konkrét programja?

- Elsősorban sport és kulturális rendezvényeket tartunk. Egy fényképes tablókiallításban, a lovasversenyek trófeáival egyetemben mutatjuk be az igazgatóság életét, eredményeit, modellező szakkörünk kitűnő repülőgép modelljeivel szemléltetjük a mai katonai repülőgépeket, sétakocsizásra visszük a fiatalabb korosztályokat, lovaglással szórakoztatjuk a gyermekeket, kutya-bemutatót tartunk, cselgáncs és önvédelmi bemutatóval fűszerezzük műsorainkat, pisztoly löversenyt tartunk az állomány részére, videóvetítés a határőrség életéről, finom babgulyás ebéd önköltségi áron a vendégeknek. A gyermekek részére külön játékos vetélkedőt szerveztünk, szép és hasznos tiszteletdíjakkal.

- A közönség a nyílt napi bemutatókból mennyire ismerheti meg a határőrség munkáját?

- Itt a napi munkánknak a szűk keresztmetszetét tudjuk csak bemutatni. Megjelenik a kiskatona, látják, hogy milyen a kiállása, milyen a öltözet, hogyan van kiképezve. Bemutatjuk a rendelkezésünkre álló technikát, amely a nagyközönséget érdekli. A speciális fegyvereket, a páncélelhárító eszközöket, az éjjel-látó készüléket, a híradó eszközöket.

- A Halasi Tükör rendszeresen kap írásbeli tájékoztatást - ami a lapban meg is jelenik - Kátai ezredes úrtól az Igazgatóság munkájáról, de a határon történő határsértők elfogásának részleteit ebből még nem ismerjük meg. Jó lenne -és a közönség

részére nagyon érdekeserről közelebbieket megismerni. Volna erre lehetőség?

- A sajtó képviselőit szeretném meghívni egy olyan tudósításra, amelyet az alegységénél tartanánk és valószínűleg tartom, hogy néhány óras ott-tartózkodás alatt lesz alkalom arra, hogy határsértővel találkozhassunk, de akár embercsempészet, vagy lopott gépkocsi illegális behozatalával találjuk magunkat szemben.

- Mekkora a Kiskunhalasi Igazgatóság által őrzött határszakasz? Milyen az őrizet szervezése?

- 172 km a határszakaszunk. A magyar-jugoszláv-román hármashatárig őrizzük az államhatárt. Hét határőrizeti kirendeltségünk van. Ezek állománya húsztól negyvenöt főig terjed. Jelenleg hivatásos határőrökkel őrizzük a határt. Van négy határforgalmi kirendeltségünk, Hercegszántón, Tompán, Kelebián és Röszkén. Ideiglenes jelleggel működik a bácsalmási, és a tiszaszegedi kirendeltség. Az elmúlt héten 93%-os volt a határőrizetünk eredményessége. Tavaly közel 3.200 jogsértő cselekmény történt. Az idén a mai napig 1411 határsértő lépett át. Ebből megfogtunk 1169-et. A többi 137 főt az ország belső részében fogták el. 105 egyéb elfogásunk volt. Az idén 6,5 millió fő lépte át a határt a határforgalmi kirendeltségeken. 2,3 millió gépkocsi átléptetését hajtottuk végre. A legnagyobb gondot a szervezett bűnözés jelenti. Ezen belül a kábítószer, az embercsempészet, a lopott gépjárművek külföldre vitele, a fegyvercsempészet, az illegális üzemanyag kereskedelem.

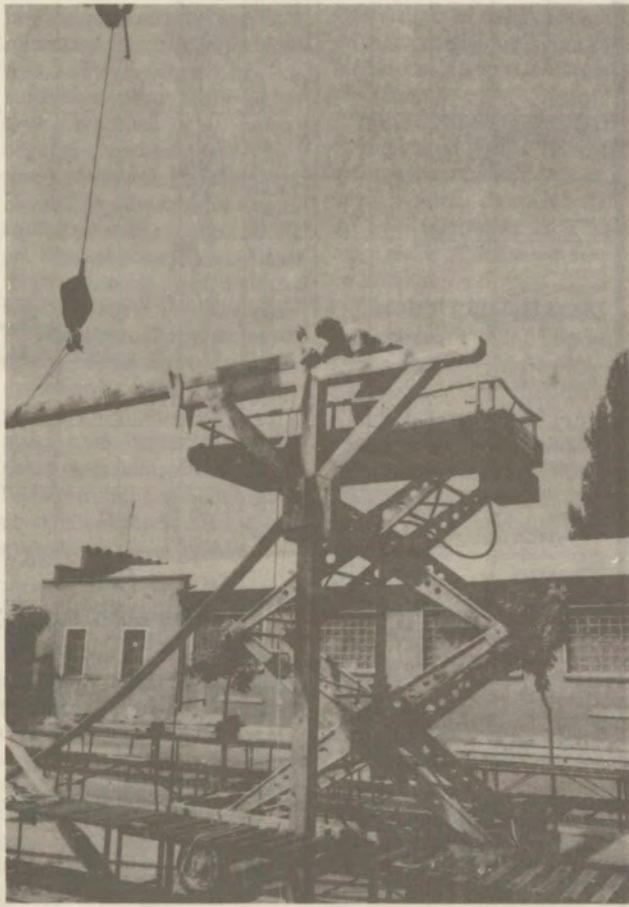


# Tető a piactér felett

A Városi Önkormányzat, mint ismeretes a képviselő-testület döntése után magánvállalkozók kezébe adta a piac-csarnokot és piacteret. A szerződés értelmében több lépcsőben kívánják a vállalkozók, Merényi Jakab és Szilágyi Imre felújítani, korszerűsíteni a bevásárlás színterét. A munkálatokat a fák eltávolításával kezdték, ugyanis azok akadályozták a felújítást. Most az eladótér - standok - fölé tető építését kezdték meg. A tartóoszlopok már a helyükön állnak, a tetőzet időálló hullámos acéllemezről készül. Így a nagy melegben helyettesíteni fogja a fák árnyékát, de ha esősre fordul a idő, akkor tesz igazán jó szolgálatot a piaci árusok és vásárlók számára.

A rekonstrukció további menetét a vállalkozók több szakaszban kívánják megvalósítani, mivel a piaccsarnok nem zárható be. A szerződés szerint a munkálatok befejezésének várható időpontja 1995. november 30.

K.I.



## Új távbeszélő központ az Eötvös utcában

A MATÁV RT. 1994. májusától új, kényelmi szolgáltatásban kívánja előfizetőit részesíteni. Ebben a szolgáltatási körben azonban egyelőre Kiskunhalason a új telefonkönyv adatait figyelembe véve és kombinálva a telefonkönyv megjelenése és a jelen idő közben létesült újabb előfizetői állomások, mintegy 550-600 készülék tulajdonos részesülhet. Ezek az előfizetői állomások, mind egy korszerű digitális telefonközponthoz csatlakoznak. A más, a korábban létesült előfizetői állomások az ún. crossbár központ szolgáltatását viselik és jelenleg ebbe a rendszerbe nem kapcsolhatók, így a DIGIFON által nyújtott előnyök részükre nem biztosíthatók. De melyek is ezek az új nevek, melyek a szolgáltatások, erről tájékoztatott bennünket Dáday Zoltán, a Kiskunhalasi Távközlési Üzemegység vezetője.

**Mely állomások kapcsolódhatnak be a DIGIFON szolgáltatásba? Egyáltalán mi takar ez a szó, hogy "digitális" telefonközpont?**

A digitális telefonközpontok valójában nagy teljesítményű számítógépek, így rendelkeznek annak minden hasznos tulajdonságával: a másodperc tört része alatt biztosítják a vonalat a telefonáláshoz. A legrikábilisan védnek. Memóriájukban tárolják az adatokat, amely a pontos telefonszámla elkészítését nagyban megkönnyíti. Az idetartozó és 423-as számmal kezdődő telefonszámokon nyilvántartott előfizetők, kérésre hozzájuthatnak olyan hívási, számlaadatokhoz részletesen, vagy teljes egészében, távolsági, vagy ép-

pen nemzetközi sexhívások feltüntetése, melyek a számlatulajdonos anyagilag erősen érinthetik.

Am ez csak egy kis része annak a lehetőségnek, melyek a telefonközpont vezérlő számítógépén még futtathatók, melyek a telefonálást a előfizető részére eredményesebbé, egyszerűbbé és kényelmesebbé tehetik. Ezeket a szolgáltatásokat nevezzük összefoglaló néven DIGIFON szolgáltatásoknak.

**Melyek ezek a lehetőségek és mit nyújtanak?**

Röviden: A DIGIFON szolgáltatást használó előfizető megakadályozhatja, (letilthatja), hogy bizonyos irányokba kimenő hívásokat kezdeményezzenek telefonjáról. Ezt a híváskorlátozást maga az előfizető biztosíthatja, maga programozhatja be saját készülékén, mégpedig a hívószám mellé rendelt egyéni jelszó beiktatásával.

**Mi remél a MATÁV ettől a szolgáltatástól?**

A reklamációk és számlapanaszok csökkenését, így a minőségi munka további javulását, az illetéktelen vonalhasználat korlátozását, illetve megszűnésével az előfizetőink biztonságát, hogy számlájukon csak azok a tételek szerepelhetnek majd, amelyeket maguk programoztak, amely hívásokat valóban maguk kezdeményeztek.

E szolgáltatás megrendelésekor a megrendelési díjat csak a megrendeléskor számítjuk fel. Megfizetésével korlátlan ideig használhatja a szolgáltatást és magába foglalja az előfizető kérésére végzett későbbi esetleges törlést is. Az igénybevételi díjat havonta számlázzuk ki, külön rovaton,

és a beszélgetések díjával együtt kell kiegyenlíteni.

**Megtudhatnánk néhány reménykeltő adatot a várható telefonigények kielégítésével kapcsolatban?**

A telefonhálózat fejlesztésére kiírt pályázatot az izraeli BEZEQ és a MATÁV nyerte meg. Az új név alatt EMITEL (Első Magyar Izraeli Telefon) komoly két cég biztosítja a határterületet. Az izraeli cég a BEZEQ adja a tőkét, és a Matáv a maga gyakorlatát és tudását a kivitelezésben. Így lesz lehetséges, hogy 1995 végére Kiskunhalason megszűnik létezni a Posta udvaron álló 3 konténerállomás és a Eötvös utcában létesült új Matáv Székházban teljesen új és a legkorszerűbb technikát megvalósító távbeszélőközpont ad majd lehetőséget a halasi igények teljes kielégítésére.

**Ez csak a már régen benyújtott igényekre vonatkozik?**

Nem! A lehetőségek most adva vannak. Halas lakóin, igénylőin múlik, milyen vastag legyen az a kábel, melyet beépítünk. Ezért az előre tervezettségért kérjük, hogy akik telefonra tartanak igényt, rövid időn belül adják be kérésüket, s mi azokat a régiakkal egyidőben bíráljuk el, s minden igénylőt kiértékelünk a várható befizetésekről, egy hónapi időt hagyva a döntésre, tudják-e vállalni a megszabott összeg befizetését, vagy ellátnak igényüktől.

A DIGIFON szolgáltatás megrendelésével hová fordulhatnak az előfizetők?

A Távközlési Fenntartási Üzemegység Díjelszámolás, 6401 Kiskunhalas Pf. 157. Bethlen Gábor tér 6.

H.J.

# A kullancsot el kell távolítani

Amint a testünkön észrevesszük a kullancsot, a lehető leggyorsabban el kell azt távolítani. A veszélyt, hogy a kullancsencephalitis megkapjuk, ezzel még nem hártjuk el, mert a kullancs a bőr átfúrásakor azonnal vírusokat ad le. A kullancs által terjesztett másik betegség, a Lyme-borreliosis átviteléhez azonban hosszabb időre van szükség.

Korábban azt ajánlottuk, hogy a kullancsra pl. körömlakot, olajat, vagy ragasztószert kell csöpöpenteni, így elkábítani, majd kihúzni. Ma másként vélekedünk: Az ilyen "sokk" hatására megtörténhet, hogy a kullancs a borreliosis kórokozóját idő előtt és nemcsak lassanként adja le a szervezetbe.

A kullancsot ezért fogjuk meg egy csipesszel úgy, hogy ne csúszék ki, és egyenesen, elfordítás nélkül húzzuk ki. Nem szabad a kullancsot szétnyomni, mert így az állat tartalma a szervezetbe ürülhet.

## Az oltás véd

A kullancsok olyan vírusokat terjeszthetnek, amelyek agyvelőgyulladás (kullancsencephalitis) okozhatnak. Ez a betegség nem gyógyítható és csak remélhetjük, hogy lefolyása nem lesz súlyos. Az oltás megvédi önt a kullancsencephalitis ellen.

Nem minden kullancs terjeszt vírusot. Némely területen nagyon sok a fertőzött kullancs, másokon kevesebb, és van ahol egyáltalán nem fertőzöttek. Ha egy "vírusmentes" kullancs találja meg önt, szerencséje van, de ha egy vírussal fertőzött kullancs kapaszkodik a bőrbe és önt először nem oltották be, súlyosan megbetegedhet. Az oltott személyekben a behatolt vírus hamarosan ártalmatlanná válik. A nem oltottak szervezetének azonban nincsenek védőanyagai a vírusok ellen, így azok gyorsan és nagymértékben elszaporodnak. A betegség első fázisa kb. hét nappal a kullancscsípés után kezdődik és az influenzához hasonlóan zajlik le. Két-négy héttel a csípés után léphet fel a lényegesen súlyosabb második fázis. A vírusok (elszaporodásuk következtében) az agyat támadhatják meg, annak gyulladást idézhetnek elő és elpusztíthatják az agy- és idegsejteket. Magas láz, nagyon erős fájdalmak, eszméletlenség és tartós károsodások, mint pl. bénulás, depresszió és állandó fejfájás lehetnek a következményei. Minden száz megbetegedésből kb. egy halállal végződik.

**A kullancs előtt mindenki egyenlő**

Európa számos területe fertőzött kullancsencephalitis-szel. Nem minden kullancs fertőzött encephalitis vírussal. A kullancs által terjesztett betegség azonban sokkal veszélyesebb annál, hogy szerencsés-játéknak fogjuk fel. Éveken át akadhatalnak ránk olyan kullancsok, amelyek nem terjesztenek vírusokat. Egyszer azután mégis megtörténik, - valakinél korábban, másnál később - hogy fertőzött kullancsral találkozik. Ne játsszék tehát az egészségével!

A Lyme-borreliosis fertőzés

Magyarország egész területén bekövetkezhet. védekezhetünk azonban ellene, ha a kullancsot idejekorán eltávolítjuk. Ha valaki megkapja a Lyme-borreliosis, azt hatásosan kezelni lehet, ha rögtön orvoshoz fordul.

## Jönnek a kullancsok, most van itt az idejük

Az első napsugarak melege előcsalja a kullancsokat a téli szálláshelyeikről és lesnek az áldozataikra.

Vér - mindegy hogy emberi, vagy állati - kell ahhoz, hogy a kullancs lárvájából ivarérett állat fejlődjék ki.

Ha egy kullancs olyan állat vérére szívja, amely korábban fertőzött kullancsral került érintkezésbe, akkor maga is vírushordozóvá válik és a vírusokat más állatokra vagy az emberre továbbítja.

A hideg évszakban, vagy tavasszal oltassuk be magunkat, hogy az első meleg napokon nyugodtan élvezhessük a természetet. Egyébként a év folyamán bármikor, nyáron és ősszel is kérhetjük az oltást.

## Így véd az oltás

Az FSME IMMUN Injekt oltóanyag előlt vírusokat tartalmaz, amelyek többé nem tudnak szaporodni. Ha ezek az inaktív vírusok az oltással a szervezetbe kerülnek, az immunrendszer -akárcsak egy valódi fertőzés esetén - ellenanyagokat kezd termelni. Lényeges különbség azonban: az oltástól nem lehet megbetegedni, mint a kullancscsípéstől, mert az oltóanyag vírusai nem szaporodhatnak.

Ha az oltott személyt kullancs csípi meg és vírusokkal fertőzi, az immunrendszer azonnal új ellenanyagokat termel, mégpedig gyorsabban, mint amilyen sebességgel a vírusok a szervezetben szaporodni képesek. Az ellenanyagok megakadályozzák, hogy a encephalitis-vírusok a sejtekbe behatolhassanak, így tehát védett az ember. Az oltóanyag igen nagy tisztaságú készítmény. A beszúrás helyén mégis mindig enyhe bőrpír, duzzadás és kisebb fájdalom lép fel. Ez azonban teljesen normális jelenség.

## Az alapoltás

1. részoltás: Olyan korán, amennyire csak lehetséges! Legjobb már a hideg évszakban beadni.

2. részoltás: 14 nappal - 3 hónappal az 1. részoltás után. Már elég jó védelmet nyújt, különösen gyermekeknek.

3. részoltás: 9-12 hónappal a 2. részoltást követően. Teljes védelmet ad.

## Az emlékeztető oltások

Három évenként egy emlékeztető oltás biztosítja a védelmet. A veszélyeztetett területeken élő gyermekeket már egyéves koruktól be kell oltani, mert ők sokat tartózkodnak a szabadban. A terheseket is oltásuk be, mert az oltás a leendő anyát és a gyermekét egyaránt védi.

AZ FSME IMMUN Injekt OLTÓANYAG A PATIKÁBAN RECEPTRE KAPHATÓ. AZ OLTÁST AZ

ORVOS ADJA BE. KÖZGYÓGYSZERELLÁTÁSRA JOGOSULTAK RÉSZÉRE AZ ORVOS TÉRÍTÉSMENTESEN RENDELHETI. ÉL a mező

Elterjedt az a helytelen nézet, hogy a kullancsok a fákon függenek és onnan ejtik le magukat az áldozataikra. Ez nem igaz. Egy széles karimájú kalap tehát nem véd meg a kullancsok ellen. A kullancsok a fűben és az alacsonyabb bokrokon leselkednek. A fűszálakon és a levelek fonákján csüngenek, ezért nem láthatjuk őket. Ha az ember végigsúrol egy ilyen levelet, a kullancs szőrös lábai beleakadnak a láb vagy a kar bőrébe. Onnan másznak észrevétel nélkül a térdhajlatba, a combhajlatba, a hónaljba vagy a mell alá. Ezek a helyek kellemesen meleg és itt védve vannak.

## Borreliosis?

### Mi az?

A Lyme-borreliosis a másik, kullancsok és más csípőszíró rovarok által terjesztett betegség, ezt baktériumok okozzák. A fertőzést arról ismerhetjük fel, hogy a csípés helyén kör alakú vörös folt képződik, amely körkörös növekedik. Néha láz, fejfájás, torokfájás kíséri és a nyirokcsomók megduzzadhatnak. Ha ezeket a tüneteket észleljük, azonnal orvoshoz kell fordulni, még ha korábban kullancsencephalitis ellen be is oltottak bennünket. Ha elmulasztjuk az antibiotikum kezelést, évek múlva a kullancsencephalitishez hasonló későbbi következmények, vagy reumás panaszok és ízületi elváltozások léphetnek fel. Az idejekorán végzett kezelés a betegséget meggyógyítja. A két, kullancs által terjesztett betegség között a legfontosabb különbség; a kullancsencephalitis nem gyógyítható, a Lyme-borreliosis viszont igen. A kullancsencephalitis ellen véd az oltás, a Lyme-borreliosis ellen azonban nincs megelőző védőoltás.

A Lyme-borreliosis kutyákra is veszélyes, ezért a kutyát mindig alaposan meg kell vizsgálni, nincs-e kullancs benne. A kullancsencephalitis vírusok a háziállatokat nem bántják.

## Védőoltás nélküli védelem

Ha valaki még nem volt beoltva kullancsencephalitis ellen és kullancsot talál a bőrbe fúrva, akkor is van védelem.

1992 óta receptre felírható, gyógyszerárban beszerezhető és az orvos beadja a FSME-Bulin injekciót. Ez a készítmény speciális ellenanyagot tartalmaz a kullancsencephalitis ellen. Ha a kullancscsípést követő legrövidebb időn belül, -de legfeljebb 96 órán belül- ezt az ellenanyagot beadják, úgy a betegség nem fog kialakulni.

Ez a készítmény, az FSME-Bulin, megelőzésre is alkalmazható. A védőoltásban még nem részesült egyénnek beadva egy hónapos védeltséget biztosít a kullancsencephalitis ellen.

Az egy hónap lejárta után megkezdhető a védőoltások (FSME-IMMUN Injekt) beadása.

# HOROSZKOP



**KOS**  
Fegyelmetségét mindenki csodálja és ez maradjon is így. Partnere is azért becsüli, ne engedje, hogy csalódjon. Egyre vigyázzon, hogy ne tartsa vissza minden indulatát és főleg ne mindenki szemében. Van aki megérdemli, hogy rázúdítsa a haragja összes rúzáját.

**BIKA**  
Ne legyen felületes, ne csak a felszínes csillogás ragadja meg. Könnyű Önt lekábítani, mert olyan "gyermeteg" ilyen téren. Persze utólag mindig rájön, hogy megint csak tévedett és olyankor annyira csalódottnak érzi magát, hogy legszívesebben elbújna a világ szeme elől.

**IKREK**  
Ne engedje megzavarni a megszokott életmódját senki által. Éljen úgy, ahogy Önnek jó, mert ez a kis rövid élet hamar elszáll és ki kell használni minden pillanatát. Természetesen ésszerű kerete közé szorítsa vágyait és ne vigyen semmit túlzásba.

**RÁK**  
A zord idők elmúltával felélegethet, már csak rossz emlékként gondol az egészre. A "jóakarója" is már másnak szerez álmatlan éjszakákat. Így már ráér kellemesebb gondjaival törődni, pl. a nyaralás megszervezésével. Moz-

duljon ki hazulról, hacsak pár napra is.

**OROSZLÁN**  
Biztosat a bizonytalanért soha fel ne cserélje. Most ingoványos terepre ért, ha eltalálja, hogy hova lépjen, akkor túljut rajta, de ha mellé lép, örökre elsüllyed a pocsolyában. Ezért gondolja meg minden lépését. Ez nemcsak a munkájára, hanem a magánéletére is érvényes.

**SZŰZ**  
Tehetséges, szorgalmas ember, de mit ér, ha nem tudja magát reklámozni, "eladni". Szedje össze minden erejét, legyen egy kicsit rámenősebb, ne izguljon, ha valamit el kell intézni. A bátorság fél siker. Néha nem árt egy kis blöffölés, ez még nem hazugság.

**MÉRLEG**  
Nehéz gyermekkorra volt, ami rányomta bélyegét minden tétére. Bizalmatlan és keserű, mindenkitől tart, mert úgy érzi, hogy kihasználják. Ebből fakad minden rossz tulajdonsága. Sajnálatos, de ha nem változik meg, egyre több ellenségre tesz szert.

**SKORPIÓ**  
Jó periódus elé néz, csak ne rontsa el. Maradjon ilyen, mint volt az elmúlt napokban. Egy skorpiótól nem kívánható a szerénység és talán nem is állna neki jól, de azért nem muszáj mindig támadó állásban

állni. Mosolyogni ne felejtse el.

**NYILAS**  
Önhöz egy higgadt Vízöntő szülött való ahhoz, hogy boldogan éljenek. Jól kiegészítik egymást, mert Ön a tűz, és a partnere az oltókészülék. Szüksége van egy megfontolt társra, aki mederben tartja a Ön izzó indulatait.

**BAK**  
Nehezen tud dönteni, mindig bizonytalan. Az önbecsülésével is baj van, pedig nincs mit szégyellnie, mert ügyes, okos ember. Legyen egy kicsit vagányabb, biztosan észrevet- te, hogy partnere is az ilyen emberek társaságában érzi jól magát.

**VIZÖNTŐ**  
Ha már jól a kezében tartja sorsát, akkor gondolhat arra is, hogy valakivel közös életet kezdjen. Keressen egy skorpió vagy nyilas szülöttet, mellette nem fog unatkozni. Ő mindig talál önnek programot, elfoglaltságot.

**HALAK**  
Legyen okos, ravasz, ne hagyja magát kihasználni. Önben két "én" lakozik, egy csupa szív, és egy konok önféjű. Hol az egyik, hol a másik arcát mutatja. Így az ismerőseinek megoszlik Önről a véleménye. Ön nem ismeri az aranyközéputat és nem fogadja el.

-v-

## Méltányos ítélet

Vukovic Dejan szerb állampolgár június 9-én 11 óra tájban a tompai Shell benzinkútnál parkoló Sebők János tompai lakos által bérelt Fiat Tipo típusú személygépkocsi lehajtott ablaküvegén át benyúlva megkísérelte eltulajdonítani Sebők János negyvenezer forint készpénzt tartalmazó kézitáskáját. A rés keskeny volt az ablakon, a vádlott próbálta rángatni a kézitáskát, de az nem jött ki a résen. A töltőállomás kezelője felfigyelt a zajra, rákiáltott a vádlottra, aki elengedte a táskát és futni kezdett. Rögtön elfogták és őrizetbe vették.

Megpróbáltam a kocsi kissé lehúzott ablakán át a táskát kihúzni, de nem bírtam. Észrevet- tek, elkezdtek ordibálni rám. Ekkor megijedtem, futni kezdtem, elszaladtak utánam és el is fogtak. Bűnösnek érzem magam mondta vallomásaiban.

Az ügyész vádbeszédében leszögezte: a vádlott bűnösségét beismerte, az elkövetésnek tanúi vannak. Kétségtelen, hogy a vádlott elkövette a lopás vétség kísérletét, ezért indítványozta, hogy a vádlottal szemben kiutasítást alkalmazzon a bíróság és kötelezze a felmerült költségek megtérítésére.

Ezután Vukovic védője mondta el védbeszédét, utalt az enyhítő körülményekre, a vádlott feltáró jellegű, beismerő val-

lomására és megbánó magatartására. Hivatkozott a vádlott bűntel- len előéletére, továbbá arra, hogy viszonylag kis tárgyi súlyú cselekményről van szó, ami ráadásul még kísérleti szakaszban is maradt. Minderre tekintettel úgy vélte, hogy egy jelképes büntetés kiszabása szükséges vele szemben, a 89. szakasz /1/bek. alapján pedig a pénzbüntetés függessze fel, illetve a kiutasítást az ügyész indítványával ellentétben mellőzze a bíróság.

Vádlott az utolsó szó jogán

nős 1 rb. lopás vétségének kísérletében. Ezért a bíróság vádlottat 90 napi tétel pénzbüntetésre ítéli. A bíróság az egy napi tétel összegét 100 Ft-ban határozta meg. Így összesen 9000 Ft. pénzbüntetést szab ki. A bíróság a kiszabott pénzbüntetés végrehajtását egy év próbaidőre felfüggeszti. A bíróság a kiszabott pénzbüntetésbe a vádlott által 1994. június 9. napjától 1994. június 15. napjáig előzetes fogvatartásban eltöltött időt beszámítja, s a pénzbüntetésből 600



Balról jobbra, a két rendőr között a tolmács és a vádlott.

Fotó: Lévy Kálmán

nem kívánt szólni. Dr. Isaszegi István büntetőbíró ismertette a bíróság ítéletét: - Az 1994. június 9-től őrizetben lévő Vukovic Dejan vádlott bü-

Ft-ot kitöltöttnek nyilvánít. Az eddig felmerült bünygi költség- get 4.600 Ft-ot az állam fizeti. Vádlott az ítéletet tudomásul vette. Lévy Kálmán

## REJTVÉNY

Valéry gondolata	A tég	Eleség növény	Cipész Sorsak	Laró Polyadok	Legő egyn.	Komika névbe- tti /Zausan/	Tiltó szó	Nitr.	Ártató betti	Legiti mes egyn.
1.					5.	3.				
Leittasodik								Zagora egyn.		
Lő betti	A	2.		4.			6.	Kettő vége		
--- baba mesealak	Ságpár			Tószta alak betti						
Trag. sorú Forma-1 versenyző										Tojás betti
Menetrendi röv.				Galád egyn.		E		Szin árnya lat		
Gyár-rész		M.épi- téss u.		Lejár betti		RAL		Alsó vértag Círmos egyn.		
REBAB egyn.		Zötyköl		Abonyó betti Nádaz egyn.					Sima egyn.	
Albán betti									Jim eleje	
Szigetvári hős névbetti	Baba			Denver egyn. Alagút			Némó egyn.		Tanú egyn. Orvos dal cím betti	Hóvi- har betti
Nulla	Sziráj Sz			Metfő betti	AIR India		Tanul- mány			
Népi mese- mondó	Unikum márka			Szerv. vegyü- let				Tgk. márka		Opera betti
Atmoszféra röv.				Villám- csapás népies- sen		Létezik		Gymó vége Dózis		
Zeppelin betti							Fejfed- angol Tamás			
TV-márka --- Star						Hó- elejei nap				
Korongos betti								Robb. szer- kezett		
Tél nőmetül									Nagy M. színész	

Megfejtés: "Nem lehetetlen, hogy valamely távoli zugban akadnak fiatal, szép és erkölcsös nők, akiknek a létéről a világ mit sem sejt."  
Nyertések: Kóbor Melinda Kiskunhalas, Vajás Jánosné Kiskunhalas, Szvétek Dezső Soltvadkert

## Könyvajánlat

### Ismerd meg igazi önmagad!

Korunk embere ismét hajlamos önmagával foglalkozni. Hogy ennek oka a túlzott civilizáció miatti befeléfordulás, vagy az anyagi gyarapodás kínálta önkitaljesítés és önmegvalósítás egyre nagyobb foka - azt döntse el ki-kiké magának. Tény viszont, hogy a különféle tesztek, horoszkópok, pszichológiai játékok sosem látott népszerűségnek örvendnek. Így aztán szinte logikus volt egy olyan könyv közzététele, mely pontosan a személy önvizsgálatát állítja témája középpontjába. Hiszen az efféle vizsgálódás nem is igazán komoly, csak játék, csak vizsgálódás; s legfőképpen csak saját magunk előtt meztelenítjük le valónkat. Másrészt viszont valószínűleg van az efféle teszteknek, úgy mondanak tetteinkről és cselekedeteinkről vélemény, hogy megsértődni is legfeljebb önmagunkra sértődhetünk meg az igazságért. Hasznos, mert valamiféle kontrollt ad, irányít, alkalomadtán kivezet egy zsákutcából. Egyszerűen, valósgátartalommal és kézzelfogható haszonnal, lehűtve. Már persze ha valaki hajlandó elgondolkodni az olvasottakon, a tesztek eredményén.

Ez a könyv az Észbontó sorozatban megje-

lent reprezentatív kiadvány, az Ismerd meg igazi önmagadat! Alcímei: Tarts személyiségvizsgálatot! Fedezd föl, hogy mire vagy alkalmas! Ismerd meg az intelligencia-típusokat! Légy magabiztosabb! Tanuld meg a pozitív gondolkodást! Ennyiben akár összegezhethetnek is a könyv mondanivalóját, de ennél jóval több dologra is fény derül. Tudja-e, hogy melyik szín milyen érzetet kelt önben? Milyen a megfigyelőképessége? Tud-e olvasni a testbeszédből? Észreveszi-e időben a figyelmeztető jeleket, és képes-e ezáltal elkerülni konfliktusokat, baleseteket? Milyen szerepeket vállal fel a mindennapi életben? Milyen szerető Ön? Valóban képes szavak útján közölni, amit akar? Ismeri valós esélyeit? Mit jelentenek a számok az életében?

Talán kissé szokatlan, de végülis nagyon érdekes kérdések ezek, melyek áttételesen "megvan" választ adhatnak problémáira, életére kapcsolataira, betegségeire és még sok mindenre. A válasz adott, ott lakozik Önben, éppen csak tudnia kell olvasni. S ehhez kiváló segítség az Ismerd meg igazi önmagad című képes album! (A Kossuth utcai Paletta könyvesboltban kapható.)

## Kata hévégi ebédajánlata

### Meggyleves

1 kg meggyet kimagozunk, felöntjük 2 dl vörösbortól és 8 dl vízzel. Csipetnyi só, ízlés szerint cukrot, késhegynyi fahéjat, 2 szem szegfűszeget teszünk bele. 2 dl tejszínben elkeverünk 2 evőkanál lisztet és ráöntjük a meggyre. Felfőzzük, ha készen van, akkor tehetünk még bele 4 dkg vajat is. Lehűtve tálaljuk.

### Fácán tejfőlés mártással

1 db megtisztított fácánt megsózzuk, forró olajjal leöntjük és a sütőbe rozsdavörösről sütjük. A

sült húst kiszedjük, a levébe be- leöntünk 2 dl vörös bort és 1 dl tejfőt, lassú tűznél felére pároljuk, átszűrjük.

A fácánt feldaraboljuk, tálon szépen elrendezzük. Rizst és me- leg almapürét adunk hozzá. A hús levét külön csészébe tálaljuk.

### Csokoládés fánk

2,5 dl tejet, 5 dkg vajat, 1 evőkanál cukrot, egy csipetnyi só- t kisebb lábasban felforraltunk, hozzáadunk 21 dkg lisztet és ad- dig keverjük, amíg az edény ol- dalától elváljuk. Tűzről levéve,

keverve lehűtjük, majd egyen- ként 5 tojást keverünk hozzá. Kanállal jól kidolgozzuk. Állni hagyjuk, majd forró olajban tar- tósan sütjük. Első felét fedő alatt, a másik felét fedő nélkül. Reszelt csokoládés cukorba for- rón megforgatjuk. Adhatunk mellé finom lekvárt is. Ha cso- koládöntetet készítenek hozzá, akkor csak hintjük meg a fánk- kat porcukorral és az öntetet kü- lön adjuk hozzá.

Jó étvágyat!

S.Katalin

## Érdekességek innen-onnan

### Miniszteri lépések "kártya" ügyben

1994 májusi ülésén hozott döntést az Alkotmánybíróság arról, hogy a személyi szám használata a betegbiztosítási kártyán alkotmányellenes.

Ezzel a határozatával feladta a leckét az Egészségügyi Minisztériumnak, hogy kidolgozzon egy új, de nem kis költséggel járó biztosítói kártyát. A tárcza vezetője most arról nyilatkozott, hogy összeállt az új koncepció, mely az úgynevezett "intelligens" kártyát minősíti és bevezethetővé teszi. Ezek a szakmailag és technikailag is megfelelően tervezett biztosítási kártyák a régi-nél korszerűbbek, a betegek érdekében, a biztosítás keretében személyi szám nélkül is több célra felhasználhatók lesznek majd. Ezzel jelentős mértékű megtakarítást is ígér a Minisztérium, s ha az Egészségbiztosítási Önkormányzat elfogadja, úgy az Egészségbiztosítási Alap pénzügyi helyzetét is javíthatja.

### Romániai AIDS rekord

A Rompress Hírgyűjteményében olvashatjuk, hogy Romániában a hivatalosan nyilvántartott 2736 AIDS-beteg közül mintegy 2740, azaz a betegek 90%-a a gyermek. Mint a hivatalos orvosi vizsgálatok kimutatták, a gyermekek többsége kórházakban, vagy árvaházakban, vérátömlesztéssel fertőződött meg a HIV vírussal. Ezekkel az adatokkal kapcsolatosan az is elismertté vált, hogy az európai országok közül Romániában van a legtöbb AIDS-beteg gyermek.

### Csernobil tovább gyilkol...

Ukrainából származó hírek szerint a vártól is gyorsabban növekszik a csernobili katasztrófával kapcsolatosan megbetegedők száma.

Az ukrán egészségügyi minisztérium jelentése szerint az eddigi egészségkárosultak száma eléri a 405 ezer főt. A toxikus asszonyok jelentős része vesepanaszokkal küzd, keringési megbetegedésben szenved, vagy vérszegénységben. A rákos, köztük a pajzsmirigyirások megbetegedések száma is gyorsabban ütemben nő a becsléseknél.

### Mikrosütőben szalmonella veszély?

A Halasi Tükör egy korábbi számában már írtunk arról, hogy a szakemberek szerint a mikrosütőnek vannak bizonys, az egészségre káros károsításai. Most újabb aggályok merültek fel egészségügyi vonatkozásban. A Német Szövetségi Egészségügyi Hivatal óvatosságra int a mikrosütőben való szárnyas-sütéssel kapcsolatosan. Vizsgálataik szerint, mely bejelentett panaszok alapján indult, megállapítást nyert, hogy az egyenetlen hőelosztással és a hagyományos eszközökhöz képest rövid sütési idő miatt a nyers szárnyashúsban esetlegesen megtalálható szalmonella baktérium nem pusztul el olyan tökéletesen, mint a hagyományos sütési móddal.

### Füstbement milliárdok...

Világkutatói felmérések szerint, a kínai dohányosok füstölnek el a világon elszívott cigarettamenység 30%-át. Ez annyit jelent, hogy Kínában évente 150 milliárd cigarettát "vállal füstötte". Annak ellenére, hogy Kínában a állami bevételek nagy részét a cigarettagyártás és eladás jelenti, elkezdődött a dohányzás elleni propaganda.

A cigarettapropaganda túlzásba vit reklámozásának egyik hamis szövege szerint: "a cigarettát jól tesz az egészségnek".

### Fánk "boszorkányhabbal" - 97 gyerek megbetegedéssel

Nyers tojásból készült boszorkányhab okozza az óvodás gyerekek szalmonellás fertőzését Szabolcs-Szatmár-Bereg megye egyik óvodájában. Ez annak ellenére történt, hogy rendelet írja elő a tojás héjának fertőtlenítését. Ez azonban nem zárta ki azt, hogy esetleg a tojás fehérje is fertőzött lehetett. Ezért tiltott közétkeztetésben nyers tojás fogyasztása. Ám ez a magánháztartásokban sem ajánlott! Az elmúlt évek legtöbb ételmiszerfertőzését a nyers tojás okozta.

Harmos

## Piaci körkép

Az elmúlt hét végén aki csak tehetett korán bevásárolt, így tíz óra körül már csak kevés vevő válogatott a bőséges felhozatalból. Az árúrok még szenvedtek a nagy hőségtől, de már nem sokáig, mert a tetőtartó oszlopok már állnak a piacon.

Mindenből elfogadható volt a kínálat, kivéve a petrezselyem gyökeret és a tojást. A kevés zöldség csomójáért 20-30 Ft-ot kértek és el is kelt nagy része. A tojást 8-8,50 Ft-ért kínálták.

**További kínálati árak:**  
Sárgarépa 20-25 Ft/kg,  
újburgonya 25-30 Ft/kg,  
káposzta 30 Ft/kg,  
karfiol 30-35 Ft/kg,  
főzőtök 40 Ft/kg,  
vöröshagyma 45-50 Ft/kg,  
fokhagyma 10 Ft/fej,  
meggy 35-40 Ft/kg,  
ősziarack 40-80 Ft/kg,  
paradicsom 140 Ft/kg.

Szép vágott virágokból válogathattak a vevők, a kínálati árak is kedvezőek voltak.

S.Katalin

## Teleobjektív



Fotó: Törőcsik Dávid  
Reméljük, hogy a Kossuth és Széchenyi utca kereszteződésében található - kissé félreisikeredett - „festmény” és az alatta csupaszon lógó vezeték, egyaránt veszélytelenek.

## Állatokról mondják

Az állat az utolsó kapocs, amely összetart minket a természettel.

Kibédi Ervin  
színész, komikus

Elfogyasztás előtt a macska is mindig pofogtatja az egeret, hogy finomabb legyen.

Eszenyi Enikő  
színész-rendező

Egy macska, ha már nem lehet macska, csak a legutolsó sorban szeretne egér lenni.

Tarbay Ede,  
meseíró

Az egérnek humora van, a macska pedig, ha hatalomra jut, felveszi a parókát és oroszulnak képzelet magát.

Marton Frigyes,  
humorista

Politikusok a láthatáron  
Kis szürke verebek tűnnek fel a semmiből, a sötét háttérből, és illegve-billeve ugrádoznak.

Pártay Tivadar,  
újságíró

## Soltvadkerti cserkészek

Gyermekkorunk nagy élményei közé tartoznak a nyári úttörőtáborok és egyéb mozgalmi rendezvények. A dolog mozgalmi jellegével szerintem nem is igazán voltunk tisztában. Az élményt a valahová tartozás, közösség, az együtt átélt dolgok adták.

- Sikerült-e a cserkészmozgalomnak átvenni ezt a szerepet? El tudják-e "rángatni" a gyereket a videó, játékgépek és más játékok mellől? - kérdeztem Tóth Katát és Káposzta Lajost, a soltvadkerti cserkészcsapat vezetőit.

- Nagy a konkurrenca. Ezek a gyerekek a könnyen emészthető videókultúrán nőttek fel. Ehhez képest most eladni nekik valami olyant, ahol meg kell dolgozni az élményért, elég nehéz. A másik probléma, hogy az előző kormány kicsit lejáratotta a mozgalmat. Az igazi cserkész-értékekből csak a dolog vallásos és nemzeti oldalán hangsúlyozták. Az Isten, Haza, Emberről elsikkadt az ember.

- Lajos, ön volt az első fecske. Hogyan lesz valaki felnőt korában cserkész?

- 1988-ban kaptam egy meghívást az osztrák Alpokban megrendezett vezetőképző táborba. Ezt végigcsinálva kaptam kedvet hozzá. Igen ke-

mény kiképzést kaptunk. Szerintem valami hasonlónak kellene lenni a hazai katonai kiképzésnek: kemény fizikai követelmények és emberi értékeket közvetítő légkör. Hazatérve az egyházak segítségét kértük a dologhoz. A papok kezdetől fogva partnereink voltak. A szószékről terjedt el a zászlóvontás híre, s a működésünkhöz szükséges pénzek nagy része is egyházi berkekből származik.

- Kati, innentől kezdve ösztönözték a gyerekeket?

- Nem egészen. Most 51-en vagyunk, 1990-ben az első fogadalomtétel 9-en voltunk. Az eltelt négy év alatt sokan megfordultak nálunk. A mozgalomban való részvétel teljesen önkéntes, de aki belép, az magára nézve kötelezőnek tartja a csapat írott és íratlan szabályait. Aki ezt nem tudja vállalni, az elmegy. Mi nem "dobunk ki" senkit. A gondokat megbeszéljük, próbálunk segítséget nyújtani, de senki helyett nem oldhatjuk meg. A fogadalomtétel előtti fél éves próbaidő gondolkodási időnek is felfogható: el tudom-e fogadni az itteni normákat, értékeket.

- Hogyan viszonyulnak hozzatok a szülők?

- Vegyessen. Van aki szívvel, lélekkel velünk van. Van

aki gyermekmegőrzőnek néz és van, akit nem foglalkoztat, hogy hová jár a gyereke.

- Milyen anyagi áldozatokat kíván, ha valaki cserkész?

- Igyekszünk a minimálisra csökkenteni a szülői ráfordítást. A nyári tíznapos táborunk önköltségi ára 4.000 Ft, ebből a szülők 2.500 Ft-ot fizetnek. Éves szinten a költségek mintegy tízed része terheli a családot. A többi pénzt egyházaktól, alapítványoktól, magán-személyektől gyűjtjük össze.

- Milyen jövőt látok a mozgalomban?

- A mozgalom most válságban van a már korábban említett okokból kifolyólag. De nagyon nagy szükség van rá. Jelenleg senki sem foglalkozik a gyerekek nevelésével. Az iskola oktat, a család pedig meg akar élni. A gyerekekre sehol sincs idő. A 6 feladataikat mi nem tudjuk felvállalni, de értékeket közvetítünk, amik megkönnyíthetik a beilleszkedést mind a családban, mind az iskolában. A mostani "gyerekeink" szinte mindegyike igen labilis helyzetből került hozzánk. Ha mi nem jövünk, akkor jön a videó, a galéri, a motorozás és a többi velejáró. Jó vezetőikkel nagy jövő vár a mozgalomra.

T.Zs.

## Suli-buli banda



Az újra megnyitott városligeti Made Inn Mine klubban mutatta be a Magneoton-Warner lemez cég új felfedezettjét, a Génius együttest. A gimnáziumi zenekar nyomdokain beinduló, igazán suli-buli banda már jól ismert szerte az országban, hiszen saját anyagukon túl végigjárták a különböző iskolai bálakat is. Közben fesztiválokat nyertek és filmekben szerepeltek.

Jelenlegi felállásukban harmadik éve léteznek, és ez a szerencsés harmas elhozta a négyesnek a lemezzel való debütálás lehetőségét.

- A lemez gondolata már régen kísért - vallják. De mi először mindenféleképpen zenélni akartunk, még akkor is, ha ennek manapság éppen az ellenkezője divatos... Hiszen a koncert az, amely egy élő rockzenekarnak a legfontosabb.

Az alföldi borvidék keleti bástyája nem nézi furulyával babonázható korakígyónak sem a költségvetést, sem a külföldi tókéit.

Krajczár Imre, újságíró

Kínos a csirkék tévedése, midőn egy hajnalon a kés, amely idáig az életet adó tápot szórta szét, egyszerűen elvágja a torkukat.

György Péter esztéta,  
tévécritikus

A srácok eddig több mint négyszáz élő bulit tudnak maguk mögött, koncertjeiken jól megférnek az egymástól egyébként merőben különböző korosztályok. S hogy ennek mi a titka?! Természetesen csak a zene! - Egy szó, ami igaz: rockzene. Zenénk gyökeresen nem különbözik a többi zenekartól, mégsem lehet ráhúzni egyetlen stílust sem, hiszen legjobban éppen a hangulatok, tempók váltakozása jellemzi a zenekart. Meg a dinamika: a szövegek pedig egyszerűek és bonyolultak, egyszóval saját életünkről szólnak.

Röviden: nem tudni ma még, hogy a Génius debütáló albuma megnyitja-e az utat a többi klubbanda előtt is, az azonban biztos, hogy nagyon élvezetes, hangulatos anyag sikeredett!

G.

Annyi a sarlatán, mint gondozatlan kutya-ban a bolha.

Pákolitz István  
pécsi költő

Csorgó képzelet

Az én fantáziám tehene, hál istennek, nagyon jól tejel, minden nap fejnem kell.

Schéner Mihály  
békéscsabai festőművész

## SZTÁRPLETYKÁK

### A család meg a drog

A Philadelphia című film-ben nyújtott alakításáért az idén Oscar-díjat nyert amerikai Tom Hank nemrégiben bevallotta, hogy éveken keresztül marihuanát szívott és kokaint szippantott. Hanks szerint szomorú gyermekkor miatt vált kábítószer-élvezővé. 5 éves korában elváltak a szülei, s ezt a sokkot csak 30 éves korára tudta kiheverni. Akkor már ő maga is apa volt és egy reggel azt mondta magának: - Nem lehet kokainista, ha három gyermeket kell felnevelnem. Azóta hozzá sem nyúlt semmilyen droghoz.

### Ha az ügyvéd úr Pápa lenne...

A két férfi, egy eset című sorozat testes ügyvédje, Günter Strack egy új tévésorozatban katolikus papot alakít. A kitűnő művészt, akit napjaink legnépszerűbb német színészeinek tartanak, arról faggatták az újságírók: mit tenne, ha úgy igazából a legmagasabb egyházi méltóság, a Pápa szerepét osztaná rá a sors?

- Rögön feloldanám a papokat a cölibátus, a papi nőtlenség kötelezettsége alól - válaszolta habozás nélkül Strack. Majd halvány mosollyal hozzátette: - Erre a szerepre azonban még egy kicsit váromon kell...

**„Kozmetika”**

Gépkocsival rendelkező  
üzletkötőt felveszünk.

**PÓK-R KFT**

Kiskunhalas,

Szentháromság tér 8.

Tel: 77/321-673, 423-643

(259)

Országos állat és  
kirakodóvásár lesz  
Kiskunhalason a vásártéren  
1994. július 3-án  
vasárnap.

(267)

**Béla  
Bála**

RUHAVÁSÁR LESZ  
a Községek Házában  
július 5-én 8-12 óráig  
40 Ft/db áron.

(264)

Ruházati bolt  
berendezése,  
valamint  
árúkeszlete  
sürgősen áron  
alul eladó.

Tel: 77/321-850

(268/T1)

2-3 szobás  
összkomfortos  
lehetőleg telefonos  
lakást bérelnék  
Kiskunhalason július,  
augusztus, szeptember  
hónapokra.  
Ajánlatokat a  
36/410-585  
telefonszámra kérek  
(üzenetrögzítő is)

(262/T1)

**Hirdessen  
a Halasi  
Tükörben!**

Hirdetésfelvétel  
a Suzuki  
autószalonban.  
Lapzárta:  
hétfő 12 óra.



PALETTA ÁFÉSZ  
Könyvesboltjának  
működését 1994. július 1.  
napjától antikváriumi  
tevékenységgel is  
kibővítjük.

Cím: Kiskunhalas, Kossuth u. 13-15.

Régi könyvek adás-vételét és szakszerű  
értébecslését végezzük.

Várjuk kedves vásárlóinkat és  
az érdeklődőket.

(261)

**TŰZOLTÓ KÉSZÜLÉKEK**

- ellenőrzése (60 Ft/db)
- javítása
- árusítása

minden típusban, garanciával.

**TŰZVÉDELMI SZAKÜZLET**

Kiskunhalas, Török u. 6.

Tel: 77/423-500

(256/T2)

**INDUL AZ ISKOLASZEZON AKCIÓ!**

Június 29 - július 31-ig

10% engedményt adunk az összes  
iskolai cikkből! Iskolatáskák, tolltartók,  
füzetcsomagok, színesceruzák, tollak,  
festékek és minden egyéb iskolai szerek.

Duplán jól jár - ha júliusban nálunk vásárol:  
TÖRZSVÁSÁRLÓNKKÁ VÁLIK  
és ezáltal jogosul, hogy egész évben  
minimum 10% kedvezményben  
részesüljön a Ön által kiválasztott árukból.

SZÍVESEN VÁRJUK TÖRZSVÁSÁRLÓINK  
KÖRÉBE:

VIOLA és KATI

Akkor téved, ha júliusban a  
NAGY-KALMÁR ÜZLETHÁZBA  
be nem téved!

Kiskunhalas, Kossuth u. 22. (268/T1)

**SZÜLŐK, GYEREKEK FIGYELEM!**

A VTECH termékcsalád angol és német nyelven  
BESZÉLŐ OKTATÓGÉPEI a Szegedi  
Nemzetközi Vásár M Pavilonjában kipróbálhatók.  
10% VÁSÁRI KEDVEZMÉNY!  
H-EXAKT KFT Szeged, Cankó u. 2. Tel/fax: 62/437-815.

(263)

**- L e m e z a j á n l a t -****Toscanini, a  
klasszikus...**

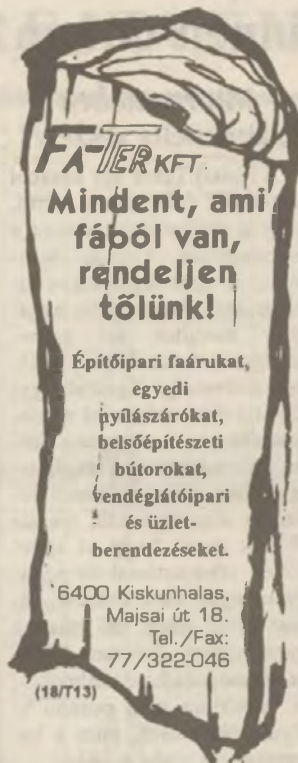
Arturo Toscanini a komoly-  
zene legendás alakja volt, igazi  
bohém sztár, még mielőtt ezt a  
műfajt a rockzenészek kitalálták  
volna. Életéről filmet forgattak,  
számtalan sztori és anekdota  
kering róla. Ezek egyik leghí-  
resebbike, hogy ifjan kioktatta és  
melegebb éghajlatra küldte a  
vizsgamunkájára oda nem figye-  
lő professzor urakat...

1867 március 25-én született  
Pármában. Itt járt a helyi zene-  
iskolába és a legnagyobb tanári  
elismerés mellett végzett a csel-  
lő-szokon. Miután itt végzett, el  
kívánt szerződni a Scalához, de  
erre az említett kis affér miatt  
nem kerülhetett sor. Így aztán  
1886-tól Rossi operatársulatával  
turnézott Brazíliában, mint gon-  
donkás és kórusvezető. Rio de  
Janeiroban került sor ugyancsak  
legendás és filmre álmódott  
debütálására a karmester szere-  
pében: a hepciás dirigens helyet  
ugrott be, úgy hogy a kottát  
kivülről ismerve vezényelte el  
hatalmas ovációval övezve Verdi  
Aidáját.

A kapcsolat Verdivel egész  
életén át elkísérte, csakúgy mint

közmondásosan félelmetes me-  
móriája. Hihetetlen repertoárt  
tárolt a fejében...

Még ez évben visszatért  
Itáliába, 1895-től a turini opera  
igazgatója, ahol ez évben bemu-  
tatja Olaszországban Wagner  
operáját, az Istenek alkonyát,  
hogy aztán egy évre rá Puccini  
Bohéméletének ősbemutatóját  
vezényelje ugyanitt. 1898-tól  
már a Scala igazgatója zenei  
téren, de 1908-tól már mint a  
Metropolitan művésze vezényli  
a Nyugat lánya ő- és a Borisz  
Godunov amerikai bemutatóját.  
Tömörítve szédületesen gazdag  
és termékeny pályafutását: pre-  
mierén vezényelte a Bajazzókat,  
a Turandotot és 1930-31-ben Ő  
volt az első nem német nemze-  
tiségű dirigens, aki Bayreuth-  
ban vezényelhetett. 1935-37  
között Salzburgban is állandó  
vendég, míg nem a fasizmus elől  
végleg Amerikába költözik.  
David Sarnoff direkt az Ő ked-  
véért alakítja meg az RCA cég  
által a tengeren túli kontinens  
legragyogóbb zenészeiből össze-  
hozott NBC Symphony Orc-  
hestrát. 1957-ben bekövetkezett  
haláláig mindvégig termékeny és  
alkotó karmester maradt, szigo-  
rú, következetes, de nagyon  
emberi, akiért rajongtak zené-



Mindent, ami  
fából van,  
rendeljen  
tőlünk!

Építőipari faárakat,  
egyedi  
nyílászárókat,  
belsőépítészeti  
bútorokat,  
vendéglátóipari  
és üzlet-  
berendezéseket.

6400 Kiskunhalas,  
Majszai út 18.  
Tel./Fax:  
77/322-046

(18/T13)

ISTRIA félszigetén -  
Porecs melletti  
CAMPING-ben telepített  
lakókocsi és sátras  
utánfutó KIADÓ június  
24-től szezon végéig.  
Érdeklődni:  
77/321-180-as telefonon  
az esti órákban.  
Cím: Kiskunhalas,  
Sziklai S. tér 1/b.  
(Erzsébet királyné tér)  
(282/T2)

**ÜDÍTŐVÁSÁR**

LEÉRTÉKELT 1,5 L-ES ÜDÍTŐK  
Egységesen 38,40 Ft/db  
AKCIÓS ÁRAINK:

**Coke termékek:**

2 l-esek 83,20 Ft/db (Cola, Fanta, Sprite)  
1,5 l-es (visszaváltós) 54,40 Ft/db (Cola,  
Fanta, Sprite)

**QUEEN termékek:**

2,5 l-es 88,80 Ft/db  
0,33 l-es, fémdobozos 23,90 Ft/db

(Áraink a ÁFA-t nem tartalmazzák).

Kartonos tételben a lakosságot is a  
fenti áron szolgáljuk ki.

Ferenczi Nagyker.  
Kiskunhalas, Körösi út 8.  
(volt szovjet laktanya)

(266)

kultúrát képviselnek: a színházi  
dívák korát...

Ugyanígy lélekzet elállítóan  
gyönyörűséges a Verditől Requi-  
emje, melyet ugyancsak Verdi Te  
Deumjával, a Nemzetek Himnu-  
szával, valamint Nabucco és  
Luisa Miller részletekkel tettek  
két CD-re. Az énekes szolisták  
reprezentálják a negyvenes és  
ötvenes évek énekes kultúrá-  
jának nagy egyéniségeit: Nelli,  
Barbieri, Di Stefano, Siepi,  
valamint a már említett Peerce  
csillogtatja tehetségét Toscanini  
palcájától vezetve. A partner,  
mint gyakran ha kórusra volt  
szükség, a Robert Shaw Choral.

Úgy mint Beethoven Missa  
Solemnisét és Cherubini Requi-  
emjét rejtő duplán, ahol Lois  
Marshall, Man Merriman, Eu-  
gene Conley és Jerome Hines  
éneklie a szólókat. Talán Beet-  
hoven volt legkedvesebb zene-  
szerzője, hiszen emígyen nyilat-  
kozott meg róla nyolcvanévesen:  
"Ha lelkesedésemmel és e szent  
írárti imádatommal valami méltó  
eredményt tudnék elérni, ez  
lenne az én hosszú, nagyon  
hosszú művészi pályafutásom-  
nak legnagyobb jutalma." Az  
1953-ban felvett anyag gyönyörű  
példája ennek...

(BMG-Quittner)



**SEPSIKER**

**SUZUKIT A SEPSIKERTŐL  
RÉSZLETRE!**

**ÚJ RÉSZLETFIZETÉSI  
LEHETŐSÉG!  
KEDVEZŐ FELTÉTELEK!**

*Készpénzes és részletvásárlás esetén is értékes  
kiegészítőket adunk autójához ajándékba!*

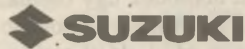
SUZUKI AUTÓSZALON

Kiskunhalas, Kossuth L. u. 29.

Tel.: 77/423-366 (102-es mellék)

Nyitva: H-CS 8-12 és 12.30-16.30 óráig

P 8-12 és 12.30-15.30 óráig



Márkaszerviz:

Kiskunhalas, Kőrösi út 23. Tel.: 77/321-154

Ügyfélfogadás: hétfő-péntek 7-15 óráig.

(175/T12)

**NÁLUNK A LEGOLCSÓBBAN!**

	Fogy	Diszkont
	ár	ár
Kristálycukor 1 kg	79.-	70,30
Rizs 1 kg	44.-	40.-
Donett tavasz öblítő 1 l	96.-	85.-
Pur mosogató 500 ml	82.-	73.-
Pur mosogató 250 ml utántöltő	64.-	57.-

**A készlet erejéig!**

**EDUSCHO KÁVÉINKON KAPARÓS  
SORSJEGY 1111 MEGLEPETÉSSSEL!**

**Várjuk Tisztelt Vásárlóinkat!**

Kiskunhalas, Tinódi u. 25. Standard Áruház  
Kiskunhalas, Piac tér Diszkont Áruház

(3/T13)

**APRÓHIRDETÉS**

Mezőgazdasági gépekbe olcsó  
akkumulátorok 44 A/h-tól 210 A/  
h-ig eladó. Kiskunhalas, Bathy-  
ány u. 33. (167/A18)

Kétszobás egyedi gázfűtéses,  
parabolaantennás lakás eladó.  
Érd: Kiskunhalas Kuruc v.t. 29.  
II. em. 11. (496/A2)

Egyszobás, gázfűtéses, parabola-  
antennás lakás eladó. Érd:  
Kiskunhalas Április 4. út 12. fsz.  
1. (497/A2)

Jó állapotban lévő P.Fiat 126-os,  
utánfutó és VW Golf 1.6-os turbó  
diesel eladó. Érdeklődni: Faddi  
István, Polgármester Hivatal.  
Telefon: 423-166/86. (499/A2)

3 szobás komfortos családi ház  
melléképületekkel eladó. Kiskun-  
halas, Kazinczy u.16. (500/A2)

Alsószállás 166. sz. alatti tanya  
eladó, 1200 négyszögöl területtel,  
melléképületekkel. Víz, villany  
van. Érdeklődni lehet: Kiskunha-  
las Hajó u. 14. Mánik asztalos.  
(502/A2)

Zongora eladó. Mélykút, Vas u.  
2. Tel: Mélykút 496 (504/A2)

A Kiskunhalasi Női Kézilabda  
Sportegyesület részére bérelnénk  
egy és kétszobás lakásokat,  
legalább egy évre. Cím: KNKSE  
Kiskunhalas, Városház u. 2. Tel:  
77/423-166/166-os mellék. de: 9-  
12 óráig. (505/A2)

62 m<sup>2</sup>-es lakás eladó Kiskunhalas  
Kuruc v. tere 19. IV.em. 30. Érd:  
Kiskunhalas Tábor u.7. (503/A2)

Bontott cserép eladó! Kiskunha-  
las Szondi u. 11. Tel: 77/423-410  
(507/A2)

Több helyiségből álló ház eladó.  
Kiskunhalas, Kármán u. 1/A sz.  
alatt. Érd: Kiskunhalas Petőfi u.  
43. (511/A2)

Két család részére alkalmas kertés  
ház eladó külön bejárattal. Kis-  
kunhalas Kisfaludy u. 12. du. 5-  
7-ig. (515/A2)

Kukorica eladó 1400 Ft/q-ért.  
Kiskunhalas Szondi u. 11. Tel: 77/  
423-410 (506/A2)

Kiskunhalas, Székely u. 4.sz.  
alatt szeptember 1-ig kialakításra  
kerülő üzletházban 15 és 40 m<sup>2</sup>-  
es üzlethelyiségek bérletbe kia-  
dók. Érdeklődni: a 77/321-514 és  
423-500-as telefonokon. (516/A2)

A városközpont közel 80%-  
ban kész 120 m<sup>2</sup>-es tetőtér beépí-  
tési családi ház eladó, vagy  
lakótelepi lakásra cserélhető  
értékegyeztetéssel! Irányár  
3.850.000 Ft. Érd: Tel: 77/322-  
664 (533/A)

3 szobás családi ház sürgősen  
eladó. Érd: délutánként 14  
órától, Kiskunhalas Tó u. 32.  
(521/A1)

**KIVITELEZŐT** keresünk a Kiskunhalas Eötvös  
u. 8. sz. alatti 12 x 25 m alapterületű galériás  
üzlethelyiségek + a tetőtérben lakások  
ÉPÍTÉSÉHEZ.

Részletes felvilágosítást adunk a 77/321-180 vagy  
77/423-830-as telefonon.

**OLCSÓ, GYORS KIVITELEZÉS,  
MIELŐBBI BEFEJEZÉS MELLETT!**

(253/T2)

Konyhára női dolgozó felveszünk  
kézilánynak. Kiskunhalas Snack-  
bár, Shell benzinkút mellett. Tel:  
77/322-838/18-as mellék.  
(469/A4)

Épület bontásból ajtók, ablakok,  
vályog stb. eladó. Kiskunhalas  
Eötvös u. 8. (509/A2)

Eladó Kiskunhalason, Zerge u.  
2.sz. alatti kertés családi ház,  
gázfűtéssel. Érd: Kiskunhalas  
Radnóti u. 2. 18 óra után.  
(477/A3)

Harisnya szemfelszedést vállal-  
lok. Kiskunhalas Május 1 tér 1.  
sz. (Piacsarnok mögött)  
(476/A3)

Kiskunhalas Ág u. 10 sz. alatti  
családi ház eladó. Érdeklődni: dr.  
Horváth Róbert ügyvédnél Kis-  
kunhalas Eötvös u. 2. (Telefon:  
77/322-506) (537/A1)

30 és 45 m<sup>2</sup>-es telefonos üzlet-  
helyiség kiadó Kiskunhalas köz-  
pontjában. Érdeklődni: a 77/321-  
386-os telefonon. (535/A)

Kiskunhalas, Fazekas G.u.3.  
(KISZ lakótelep) összkomfortos,  
háromszobás, kétszintes lakóház  
garázzsal és lakható mellék-  
épületekkel eladó. Két családnak  
is alkalmas. Érdeklődni az esti  
órákban. (538/A)

Vennék Kiskunhalas környékén  
közvetlenül az 53-as út mellett  
földet 1 ha-ig, 80 ezer Ft-ig. Tel:  
77/321-386. (534/A)

Férfi fodrászüzletemet újra me-  
nyitottam női fodrászattal bőví-  
ve. Kiskunhalas, Kertváros, Gala-  
gonya u. 7. (Keceli út)  
(532/A1)

Robbanómotoros kisgépek (kerti-  
kap, fűnyíró, stb.) javítását vál-  
lalom. Megrendelhető: Molnár  
István Kiskunhalas, Kuruc v.tere  
28. I.em. 5. (530/A)

UAZ első híd terepes és SIMSON  
S51 Enduro és KF04-es moto-  
roskapa eladó. Érd: Kiskunhalas  
Tó u. 35. (Tó-cuki) szerdától  
vasárnapig. (528/A1)

Eladó 2 x 300 négyszögöl szőlő  
(egyben is) terméssel együtt a  
Baki-kastély közelében. Érd:  
szerdától vasárnapig Kiskunhalas  
Tó u. 35. (Tó-cuki) (527/A1)

12 éves Trabant 1 éves műsza-  
kival sürgősen eladó. Ár: 30.000  
Ft. Pirtó, Vasútállomás.  
(526/A)

Alsóöregszőlőkben összkomor-  
tos családi ház sürgősen eladó.  
Érd: Alsóöregszőlők 41.  
(524/A)

7 éves Wartburg 40.000 km-rel  
eladó. Érd: Kiskunhalas Április  
4.út 5. (523/A)

56 éves egyedülálló magányos  
férfi házasság céljából megismer-  
kedne hölgygel. "Boldogság"  
jeligére. (522/A)

**EGY ÉVES**

**JOKER DANCE CLUB KISKUNHALAS**  
SZÜLETÉSNAPI SZUPER BULI MEGLEPETÉSEKKEL  
1994. július 29.

Az est támogatói:  
- „JOHNNIE WALKER” Cég  
- KELLER Kft. a CAMPARI magyarországi kizárólagos  
forgalmazója  
- Tornyák Károly  
- KW Nagykereskedés Kiskunhalas Széchenyi u. 108.

Figyeld a további  
hirdetést!

JOHNNIE WALKER  
ESTABLISHED 1820

(242/T4)

**Tisztelt Gyászoló Család!**

Tájékoztatjuk, hogy megépült,  
megváltható és előjegyezhető a  
Kiskunhalasi Római Katolikus  
temetőben működő urnatemető.

A folyamatosan gondozott  
temetőrészben lévő urnahelyekre,  
az urnasírokra előjegyzést a  
Kiskunhalas, Magyar utcai  
temetkezési vállalatok fogadnak.

(238/T4)

**KRAUSZ**

**& társai VILAMOSSÁGI BOLT**  
Videoton Színes TV kedvező áron!

51 cm távirányítás 34.900.- 51 cm távirányítás teletextes 38.900.-  
56 cm távirányítás 36.900.- 56 cm távirányítás teletextes 43.900.-  
55 cm szup.sark. teletext 44.900.- 63 cm távirányítás teletextes 59.900.-  
71 cm Stereo teletextes kép a képpen 84.900.-

Használt televízióját előnyös áron  
továbbra is beszámítjuk.  
6400 Kiskunhalas, Táncsics M. u. 6.  
☎ 321-972



(272/B)

**KÖSZÖNETNYILVÁNÍTÁS**

Hálás szívvel mondunk köszönetet  
mindazon rokonoknak, szomszédoknak,  
ismerősöknek, volt munkatársaknak,  
iskolátársaknak, akik felejtethetlen  
halottunk

**ZSIGMOND TIBOR**

temetésén megjelentek, sírjára koszorút,  
virágot helyeztek, mély fájdalomunkban  
osztottak.  
Gyászoló család (537/A)



Köszönetet mondunk mindazoknak a rokonoknak, ismerősöknek,  
szomszédoknak és volt munkatársaknak,  
akik felejtethetlen halottunk

**KISS KÁROLY**

temetésén megjelentek, sírjára virágot, koszorút helyeztek.  
Gyászoló leánya és családja (529/A)

Hálás szívvel mondunk köszönetet

mindazoknak a rokonoknak,  
szomszédoknak, ismerősöknek és  
barátoknak, akik férjem és édesapánk  
**SZÉCSÉNYI IMRE**

temetésén részt vettek, sírjára koszorút,  
virágot helyeztek, fájdalomunkat  
enyhíteni igyekeztek. (525/A)



Köszönetünket fejezzük ki mindazoknak, akik férjem,  
édesapánk, apósunk és nagypapánk  
**id. KIS-R. SÁNDOR**

temetésén megjelentek, sírjára koszorút, virágot helyeztek  
és mély gyászünkben osztottak.  
Kis-R. család (531/A)

**A Klára Szalon**  
szeretettel várja kedves vásárlóit:

*Kabátok, kosztümök, blúzok, szoknyák  
divatos színekben, divatos fazonban.  
Menyasszonyi ruhák készítése és  
kölcönzése.*

Kiskunhalas, Bem u. 7. (107/T13)

**KISKUN**  
AUTÓSISKOLA KFT.

**GÉPKOCSI VEZETŐK  
FIGYELEM!**

Tanfolyamot indítunk 1994. július  
első hetében:

- Belföldi áru fuvarozó (KKSZ)
- Belföldi autóbusz vezető (KKSZ)
- Nemzetközi áru fuvarozó (TIR)
- Nemzetközi autóbusz vezető (TIR)

Jelentkezés: Zsivánovics István  
iskolavezetőnél.  
Kiskunhalas, Bajcsy-Zs. u. 26.  
Tel.: 322-826

autósiskola

(78/T8)

# JOGI TANÁCSADÓ

## Fontos tudni: a rendőri intézkedésekről

A hirhetté vált Magyar Köztársasági Labdarúgó Kupadöntőn a Kispest-Ferencváros mérkőzésen pontosabban az utána történt erőszakos rendőri fellépést követően többen kérdezték, hogy milyen jogosultsága, illetve kötelezettsége van a rendőröknek az ilyen jellegű fellépéseknél. Ennek kapcsán tekintünk át, melyek a rendőrségi törvény ide vonatkozó előírásai.

A törvény a rendőri intézkedések több formáját szabályozza, ezek a következők:

### Igazoltatás:

Az igazoltatás célja a személyi azonosság megállapítása, mely a további rendőri intézkedés szükségességének megítélése szempontjából kiindulási pont. Az igazoltatás eredménytelensége önmagában rendőri intézkedést vonhat maga után. Az igazoltatott köteles a személyi azonosító adatait hitelt érdemlően igazolni. Erre elsősorban a személyi igazolvány szolgál, elfogadható továbbá minden olyan okmány, amelyből az igazoltatott kiléte hitelt érdemlően megállapítható. A rendőr a személyi azonosság megállapítása céljából az igazoltatást megtagadása esetén az igazoltatottat e célból feltartóztathatja, az igazoltatás sikertelensége esetén előállíthatja, róla ujjlenyomatot vehet; fényképfelvételt készíthet, továbbá a külső testi jegeket észlelés és mérés alapján rögzítheti.

Az igazoltatáshoz kapcsolódó veszély megelőzését szolgáló járulékos intézkedés a:

**Fokozott ellenőrzés, ruházat, csomag, jármű átvizsgálása.**

A rendőrség a bűncselekmény elkövetőinek elfogása, előállítás, vagy a közbiztonságot veszélyeztető cselekmény, vagy esemény megelőzése, megakadályozása érdekében a rendőri szerv vezetője által meghatározott nyilvános helyen, vagy a közterület kijelölt részén az oda belépőket, vagy az ott tartózkodókat igazoltathatja, épületet, építményt, helyszínt, csomagot és arművet átvizsgálhatja.

A közbiztonságra veszélyt jelentő anyagokat, eszközöket lefoglalhatja, illetőleg azoknak a rendezvény, esemény helyszínére bevitelét megtilthatja.

A rendőrség a nyilvános forgalom számára nyitva álló helyen őrizetlenül hagyott, a közbiztonságra veszélyt jelenthető tárgyat, (repülőtéren elhagyott gyanús csomagot) eltávolíthatja, szükség esetén megsemmisítheti.

Akivel szemben személyi szabadságot korlátozó intézkedést foganatosítanak, annak ruházatát a rendőr a támadásra, vagy önvészély okozására alkalmas tárgy elvétele végett előzetes figyelmeztetés után átvizsgálhatja. A ruházat átvizsgálását - halaszthatatlan esetet kivéve - azonos nemű személy végezheti. Az soha nem történhet szeméremérsítő módon.

### Felvilágosítás kérés

A rendőr feladata ellátása során bárkihez kérdést intéz-

het, felvilágosítást kérhet. Ennek idejére a kért személy fel-tartóztatható.

**Elfogás, előállítás, elővezetés**

Az elfogás és előállítás esetét a törvény részletesen szabályozza, és meghatározza a személyi szabadságot korlátozó intézkedés időtartamát, mely 8 órát nem haladhat meg. Ez rendőri szerv vezetője által megadott időtartamot meghosszabbítható. Az előállítottat kérelmére tájékoztatni kell az intézkedés okáról, és igazolást kell kiadni az előállítás időtartamáról.

Elővezetésre az azt elrendelő bírósági vagy hatósági határozat alapján kerülhet sor azal szemben, aki hatóság előtt nem jelent meg. A rendőrség az elrendelés törvényességét nem vizsgálja.

### Bűnmegelőzési ellenőrzés

A bűnmegelőzési ellenőrzés a börtönből szabadult bűnelkövetőkre irányuló intézkedés. A rendőrség így ellenőrzi azt, aki szabadságvesztés büntetéséből szabadult. Ezt határozati úton rendeli el, jóváhagyásáról a bíróság 72 órán belül végzéssel határoz.

**Személy és tárgy körözés elrendelése**

A törvény rögzíti az eltűnt, bűncselekmény elkövetésével alaposan gyanúsítható személyek, továbbá a tárgyak felkutatására szolgáló intézkedést: a személy- és tárgykörözést. Ez által nyílik lehetőség az eltűnt személyek képmásának vagy az azonosításához szükséges

adatok nyilvános közlésére.

### Biztonsági intézkedés

A törvény tartalmazza az önvészélyes állapot vagy személyeket, anyagi javakat közvetlenül fenyegető veszély megszüntetése érdekében teendő rendőri intézkedéseket. A rendőr ennek keretében intézkedik például a magatehetetlen, önkívületben levő, erős ittas, vagy bódult személy lakására, vagy egészségügyi intézetbe kíséréséről, vagy szállítatásáról, területet lezárhat, vagy az ott tartózkodókat távozásra kötelezheti.

### Közbiztonsági őrizet

A rendőrség az előállított személyt 24 óra időtartamra jogosult közbiztonsági őrizetbe venni, ha az őrizetbe vétel a személyazonosság megállapítása, vagy őrizetbe vett személy érdeke szükségessége teszi. A rendőrség azt a feltételes szabadságra bocsátott elítéltet, vagy javítóintézetből ideiglenesen elbocsátottat, akit pártfogó felügyelete alá helyeztek, ha a pártfogolt a hatóság elől elrejtőzött, vagy ettől tartani kell, 72 órára őrizetbe veheti.

### Helyszín biztosítása

A nyomozás eredményessége miatt fontos érdek fűződik a baleset, vagy bűncselekmény helyszínének biztosításához. A helyszín változatlan megőrzése miatt a törvény intézkedési jogkört biztosít a rendőrnek a helyszín megváltoztatásának megtiltására, illetve megakadályozására.

(folytatása jövő héten)

dr. Horváth Róbert

## RÉGI IDŐK EMLÉKEI

### Az ópusztaszeri Millennium Emlékmű

A halasi polgárok közül is sokan töltöttek már néhány kellemes órát a Csongrád megyei ópusztaszeri Árpád szobornál, a történelmi helyünk barátságos környezetében, amelyet erdő veszik körül. Az emlékművet a magyarság bejövételének ezredik évfordulója alkalmából emelték 1896-ban.

A legenda szerint ezen a helyen volt a "Szeri Országgyűlés". A történetírás szerint itt döntöttek úgy őseink, hogy nem folytatják tovább a nomád, vándorló életet, hanem letelepednek itt a Kárpát-medencében, vagyis szerét ejtik "megszerzik" ezt a területet.

A későbbiek során itt építettek egy kápolnát, amelyet a tatárok leromboltak. Az alapjait a régészek a közelmúltban tárták fel és az odalátogatók naponta megtekinthetik.

A Kiskunhalastól alig 60 km-re lévő történelmi emlékhelyre látogató kirándulóknak kellemes és csodála-

tos élményt nyújt, különösen ha az időjárás is kedvező.

Megtekinthetik a Feszty Árpád által festett körképet, amely a magyarok bejövételét ábrázolja és gigantikus méreteivel lenyűgöző a látványa. Az Árpád szobor mellett egy szabadtéri múzeum is helyet kapott. Elsősorban az elmúlt száz év tárgyi emlékeit mutatja be a gőzgéptől a kisvasútig, a századelő iskolai felszerelésétől a korabeli postahivatalig. A vendéglátás egyéb kellékei sem hiányoznak, a különféle ételek és italok nagy választékával várják a vendégeket. A legjelentősebb összejövetelre minden év augusztus 20-án kerül sor, amikor az államalapítónkra István királyra emlékezünk. Az ünnepi rendezvényre sokezeren kíváncsiak és minden évben jeles állami vezető mond ünnepi beszédet.

Későbbi számunkban további részleteket közlünk az Emlékpark kialakításáról és szépségéről. K.I.

## Helyesbítés

A 25. lapszámunkban megjelent "A Kőkúti Csárda története" című cikk végén lévő mondatot helyesbítjük.

A csárda valóban készen áll, de vendégeket egyelőre nem fogad, csak akkor, ha egy bátor bérlő vállalkozik a üzemeltetésére. Szíves elnézésüket kérjük.

A csárda történetéről további részleteket közlünk a tulajdonossal készült riportunkban. Szerkesztőség



Szerda	18.25	Marokkó-Hollandia	15.30	Én is hasonlítok...
TV1	21.00	Mindent vagy semmit!	15.40	Zöldpötty
6.05	21.57	Mini klip-mix	15.55	Bevezetés a művészetekbe
6.25	22.15	Tik-tak-tik-tak	16.20	A jövőből jött lány
6.35	23.50	Üzlet	16.45	Babar
7.00		Napkelte	17.10	Tessék hívni!
9.00		Napközi	17.25	Egészséget mindenkinek
9.30	6.05	Riviéra	18.13	Magyarország ma
10.30	6.35	Paradicsom szálló	18.50	Segítségünk magunkon!
11.30	7.00	Játék	19.15	Lyukasóra
12.45	9.00	Bolygónk, a Föld	20.25	Telexpo 96
13.40	9.30	Nadia	20.55	Mindent vagy semmit!
15.15	10.30	Olaszország - Mexikó összefoglaló	22.00	Kék percek
15.40	11.30	Falutév	22.50	Monty Python
17.15	13.02	Külföldi ügyek	23.20	Privatizálás
18.00	14.39	Oroszország-Kamerun		<b>Péntek</b>
18.30	15.10	Oscar Junior	6.05	Falutév
19.05	15.30	Zsákbamaczka	6.35	Üzlet
19.37	16.25	Frakk	7.00	Napkelte
20.30	16.55	Belgium-Szaúd-Arábia	9.00	Napközi
TV2	17.30		9.30	Riviéra
10.00	18.00	Parlamenti Napló	10.30	Dallas
16.10	18.30	Foxi Maxi	11.30	Játék
16.55	19.00	A kölcsönkapott Föld	12.07	Déli üzlet
17.15	20.39	Korforduló	13.19	Naprendszerünk
17.45	20.55	Medicina	13.49	Nosztalgia bár
18.00	22.00	Körzeti híradó	14.08	Helló, világ!
18.15	22.52	Stan és Pan	14.50	Falutév
	TV2			

## HETI TV TALLÓZÓ

1994. június 29-től július 3-ig

15.10	Görögország-Nigéria	Múzeumban	0.10	mmmÁMOR
	Argentína-Bulgária össz.	9.37		Vasárnap
16.11	Örök élet		TV1	
16.58	Öregberény	10.37	6.45	Falutév magazin
17.30	Évgyűrűk	11.02	7.30	Mosómacik
18.00	Téka	11.12	8.05	Hol-mi?
18.10	Ablak-melléklet	12.05	8.30	Halló, vasárnap!
18.30	Ablak	13.05	11.00	Zenebutk - Zenehíd
19.30	Mézga család	14.33	12.05	Tévémagiszter
20.45	Dallas	15.50	14.16	Emelt fővel
21.40	Panoráma	16.24	15.14	Menekülés
22.40	Halló, péntek!	17.35	16.45	Örömhír
23.10	Schindler	19.00	17.10	Walt Disney bemutatja
TV2		19.42	18.10	Polgári kaszinó
12.00	Szieszta	20.45	19.00	Szerencsekerék
15.05	Turpi úrfi	22.25	20.50	Magnum
15.30	A pokol tomácán		21.45	Dráma az EBU-ban
16.05	Most		22.25	Labdarúgó VB. 40.
17.00	Magyar folkegyüttesek kamarafesztiválja			számú mérkőzés,
17.53	Csizió	22.25	TV2	
18.13	Dobogó		8.02	Juli-suli
18.51	Kojak	TV2	9.05	Processzor
19.45	Az élet megpróbáltatásai	6.30	9.15	Óz, a nagy varázsló
21.00	Mini klip-mix	10.30	9.40	Huckleberry Finn és barátai
21.15	Tipplista	11.00	10.05	Natura magazin
22.00	Leg...leg...leg...	12.15	11.20	Lumen 2000
22.30	Egy legenda visszatér	13.20	12.40	Gazdaképző
23.30	Gorilla	14.15	13.15	Kockáról kockára
0.50	Üzlet	14.35	13.35	Stan és Pan
		15.45	13.55	Közöttünk élnek
		16.15	14.10	Izraeli mozaikok
		16.46	14.25	Kalandorok kíméljenek!
		17.20	15.10	Delta
		18.13	18.35	Hazavágyók
		18.55	18.55	Labdarúgó VB. 37.számú mérkőzés
		19.50	21.35	Telesport
		21.40	22.05	Mini klip-mix
		22.40	22.20	Egy üszt és egy úriember



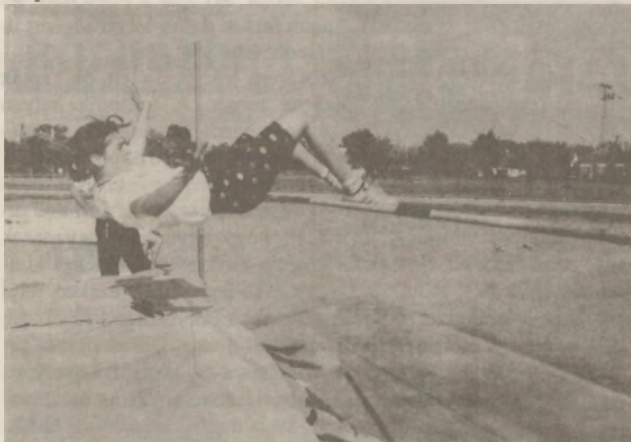
## Hivatalos kézilabda-tabella

Az 1993/94-es NB.I.B-s bajnokság a Keleti csoportjában - köztudottan - a Kiskunhalasi Női Kézilabda SE győzelmével zárult. Mint első helyezettek - szintén köztudottan - feljutottak a legmagasabb bajnoki osztályba. A idevezető utat mutatja az alábbi táblázat, melynek a múlt bajnoki évet magába foglaló adatait érdemes elemezni:

SE neve	Lejátszott	Győzelem	Döntetlen	Vereség	Gólarány	Pont mérk.
1. Kiskunhalas	22	21	0	1	603-372	42
2. Derecske	22	20	1	1	541-370	41
3. Váci Forte	22	18	1	3	514-428	37
4. Postás	22	11	2	9	500-460	24
5. Tököl	22	9	2	11	424-474	20
6. Jászberény	22	10	0	12	376-438	20
7. Túrkeve	22	9	1	12	400-477	19
8. Sirok	22	7	1	14	433-480	15
9. Királymező	22	6	1	15	421-478	13
10. Fűzesabony	22	6	1	15	487-573	13
11. D.Medicor	22	5	3	14	362-432	13
12. Debreceni SI	22	3	1	18	402-486	7

## Ugró-, futó és dobószámokban egyaránt jártasak

Bács-Kiskun megye serdülő "B" bajnoki címeiért folyt a héte városunkba a küzdelem. A sportpályán a Kecskeméti Sport Club, a Kalocsai SE és a helybeli Kiskunhalasi Atléti-



Fotó: Pozsgai Ákos

kai és Triatlon Egyesület atlétái között. Az összetett bajnokság keretében mérték össze tudásukat öt-, hat- és nyolcpróbában. A rendezők biztosította versenyzési lehetőségéből a 13, 14 és 15 éves leányok hét, a fiúk öt versenyszámmal éltek. A helyezések, illetve bajnoki címek eldöntése mellett mód nyílt minősítés szerzésére is. Utóbbi szempontból igen eredményesnek mondható a vetélkedés, hiszen néhány kivételtől eltekintve, majd minden nevező összegyűjtött pontja elérte a minősítési szint valamely fokának határát. A halasiaknak ez tizenegy esetben sikerült. Közülük kettő a bronz, tizenegy az ezüst és

Németh Zsuzsanna révén egy az arany jelvényes minősítés. Németh Zsuzsának egyébként annyira sikeres ez az éve, hogy korosztálya legmagasabb minősítését az idén már har-

jelvényes, II. Hidli Judit, ezüstjelvényes. 14 éves leányok, ötpróba, "B" változat: I. Szipán Ramóna, 2967 pont, ezüstjelvényes, II. Szalai Gabriella, ezüstjelvényes. 15 éves leányok, hatpróba (100 m gát, magasugrás, súlylökés, t6ávolugrás, gerelyhajítás, 800 m): I. Horváth Anita 3995 pont, II. Tallér Beatrix, III. Béres Anita (mind ezüstjelvényesek). 13 éves fiúk ötpróba, "A" változat: I. Kis Tibor 1014 pont ezüstjelvényes, II. Patocska Zoltán bronzjelvény. 14 éves fiúk: II. Németh Norbert. Az összetett évjártas baj-

jelvényes, II. Hidli Judit, ezüstjelvényes.

14 éves leányok, ötpróba, "B" változat: I. Szipán Ramóna, 2967 pont, ezüstjelvényes, II. Szalai Gabriella, ezüstjelvényes.

15 éves leányok, hatpróba (100 m gát, magasugrás, súlylökés, t6ávolugrás, gerelyhajítás, 800 m): I. Horváth Anita 3995 pont, II. Tallér Beatrix, III. Béres Anita (mind ezüstjelvényesek).

13 éves fiúk ötpróba, "A" változat: I. Kis Tibor 1014 pont ezüstjelvényes, II. Patocska Zoltán bronzjelvény. 14 éves fiúk: II. Németh Norbert.

Az összetett évjártas baj-

Dobogósai, 60 méteres síkfutás: I. Grósz Adrienn, Tompa - Orcsik Péter KATE, II. Bálint Szilvia - Somló Zoltán, III. Tóth Brigitta KATE - Sztaskó Tamás. 800 méter síkfutás: I. Komáromi Zsanett - Orcsik Péter, KATE, II. Szipán Gariella KATE - Barcsik Attila KATE, III. Tamasi Réka - Bán Szabolcs.

Az eredményhirdetésnek volt egy kedves színfoltja, rajta egy megható jelenetre is sor került. A KATE fiatal atlétái mondtak köszönetet edzőjüknek, a Kecskemétre költöző Simity Lászlónak eddigi munkájáért, majd a Megyei Atlétika Szövetség elnökhelyettese Gyöngyösi Imre adta át az ér-



Fotó: Pozsgai Ákos

nokság mellett zajlott le a kicsik, az 1982-83-as születésűek - szintén megyei - tehetségkutatója. A tehetséget gyorsaságban és kitartásban mérték.

meiket és gratulációját a serdülő és a gyermekkorú helyezetteknek.

Vass Katalin

## Sportműsor (július 10-ig)

### TENISZ

Július 2-3., 8.30 óra, Halasi Tenisz Club pályái: Országos korcsoportos fiú egyéni verseny.

### ATLÉTIKA

Július 9., 15.00 óra, városi sportpálya: Meghívásos atlétikai és meghívásos veterán dobóverseny.

### TÁJÉKOZÓDÁSI FUTÁS

Július 12-16., 8.00 óra, Pirtó: Halaspack Hungaria Kupa Nemzetközi Tájfutó verseny.

## Bemutatjuk Simity Lászlót

### Élvonalbeli atlétákat nevel

Jó tíz évvel ezelőtt még egyértelműen az Alsóvárosi Általános Iskola volt a bázisa Kiskunhalasok az atlétikának. Deák Lajosné áldásos testnevelői tevékenységének köszönhetően a tehetséges gyerekekből kemény egyesületi munkákat tetézve eredményes és sikeres atléták sora nőtt ki. Miután öt évvel ezelőtti nyugdíjba vonulásával az edzői munkától is megvált, ez a folyamat akár meg is szakadhatott volna, ha Simity László, a fiatal testnevelő, iskolájában - a Fazekas Gábor utcaiban - eddigre meg nem alapozta volna az atlétikai tehetségek kinevelését.

Ahogy teltek az évek, Simity László tanítványai, a sportegyesület versenyzői sikert-sikerre halmoztak, s ma már jelentős tényezői a korosztályos magyar atlétikai életnek. Legutóbbi bravúros teljesítményük a Diákolimpia Országos Bajnokságán négytusa csapatuk hetedik helyezése és Zseni Zsuzsa egyéni második helye, valamint a Budapest Bajnokság ötpróba csapatgyőzelme a 81-es születésű lányok versenyében, továbbá a 79-es lányok hatpróbaiban megszerzett csapat második helyezése. És emellett még számtalan egyéni dobogóst is elkönnyelhet "lányai" teljesítménye nyomán.

Most mégis bizonyossá vált már, hogy az új tanévtől Kecskeméten, a Lánchíd utcai Általános Iskolában tanít - és a Kecskeméti Sport Club atléta edzője lesz. Ennek okairól és elképzeléseiről, lehetőségeiről kérdeztem



Simity László testnevelőt, edzőt örömmel várják a megyeszékhelyen

a Halas-szerte ismert és elismert fiatal edzőt, testnevelőt.

- Döntésemben két tényező

játszott jelentős szerepet - kezdte Simity László - Az egyik, ami vonzott, a lényegesen jobb munkakörülmények. A Lánchíd utcai eleve egy testnevelés-tagozatos iskola, speciálisan atlétikai felszereltséggel. Fedett, fűthető fu-

vott: a igazgató személye. Adamik Zoltán volt válogatott tűzpróba edzőként is sok jó eredményt ért el. Mellette garantáltan jó munkát lehet végezni, az alaphelyzet a legkiemelkedőbb munka végzésére is biztosíték. Ami viszont Kiskunhalason nem megtartó erő, hogy nagyon egyirányú a sporthoz való hozzáállás. A kézilabdán kívül a többi sportág csak vegetál. Pedig nem mellékes az atlétika mellett a torna, a birkózás, a lovassport sem, eredményeik önmagukért beszélnek. Hogy az atlétikánál maradjanak, az általános iskolák hiába dolgoznak és nevelik ki a tehetségeket, a középiskolák hozzáállása folytán azok elkalodlnak. Egyetlen testnevelőjük, szakemberük atlétikával abszolúte nem foglalkozik. Nagyszerű például, amit a Marica, Paczolayné kézilabdában csinál, de a legkritikább, hogy egy atléta ifjúsági koráig versenyezzen, edzen, még ha az eredményei erre predesztinálják is. Hiába alap sportág az atlétika, amelyre a többi sportág is épülhetne.

- Milyen jövő vár az atlétáira? - Probléma, hogy a Fazekasba ezidáig nem került atlétika szakos testnevelő. Egyesületi szinten viszont nyugodt szívvel bírom Siha János edző kezeire ezt

vott: a igazgató személye. Adamik Zoltán volt válogatott tűzpróba edzőként is sok jó eredményt ért el. Mellette garantáltan jó munkát lehet végezni, az alaphelyzet a legkiemelkedőbb munka végzésére is biztosíték. Ami viszont Kiskunhalason nem megtartó erő, hogy nagyon egyirányú a sporthoz való hozzáállás. A kézilabdán kívül a többi sportág csak vegetál. Pedig nem mellékes az atlétika mellett a torna, a birkózás, a lovassport sem, eredményeik önmagukért beszélnek. Hogy az atlétikánál maradjanak, az általános iskolák hiába dolgoznak és nevelik ki a tehetségeket, a középiskolák hozzáállása folytán azok elkalodlnak. Egyetlen testnevelőjük, szakemberük atlétikával abszolúte nem foglalkozik. Nagyszerű például, amit a Marica, Paczolayné kézilabdában csinál, de a legkritikább, hogy egy atléta ifjúsági koráig versenyezzen, edzen, még ha az eredményei erre predesztinálják is. Hiába alap sportág az atlétika, amelyre a többi sportág is épülhetne.

- Milyen jövő vár az atlétáira? - Probléma, hogy a Fazekasba ezidáig nem került atlétika szakos testnevelő. Egyesületi szinten viszont nyugodt szívvel bírom Siha János edző kezeire ezt

a 8-10 ügyes lányt. Pech számomra is, hogy az elmúlt 10 év legtehetségesebb versenycsoportja, akik kimondottan az országos élvonalba tartoznak, az utolsó két évben jött össze.

- Volt róla szó, hogy közülük 4-5-en is Önnel tartanak...

- A két messzemenően legtehetségesebb, vagyis Zseni Zsuzsa és Halász Petra folytatja tanulmányait Kecskeméten az ösztől. A több éve megkezdett kemény munka töretlenségét a szülők is, én is ebben látom.

- Nem véletlenül "csábították" el Kecskemétre. Honnan ered ez a ma már rendkívül szoros és gyümölcsöző kapcsolata az atlétikával?

- Eleven, mozgékony gyerek voltam, édesapám pedig Tompán testnevelő tanár. Ez adta alán az első lökéseket. Azután a dunai városi sportgimnáziumban szerettem meg még jobban a mozgást, szinte minden sportágat kipróbáltam. A Juhász Gyula Tanárképző Főiskoláról testnevelőként és atléta edzőként kerültem ki. Közben kiderült, hogy a tűzpróba-hoz megfelelőek a képességeim. Országos versenyeken többszörösen helyezett voltam az élmezőnyben, s aranyjelvényes minősítést szereztem. Sajnos ennek egy malőr véget vetet.

Halasra örömmel és várákossággal jöttem, kerek tíz éve. A Fazekas Gábor utca Általános Iskolában atlétikára a legkisebb feltétel sem volt meg, csak a gyerekek és én. Egy esztendei alapozást követően gerelyhajításból már országos dobogósom lett, ami előre mutatott és meghatározta, hogy érdemes dolgozni. Utána is minden évben született Úttörő- majd Diákolimpián sok szép országos eredményünk - s nem túlzás azt mondani, hogy most csúcsonodott ki a egész. Rengeteg közös munkánkba került, de soha nem bántam.

Szép tíz évet töltöttem itt Kiskunhalason, a kollégák segítségével sokat tanultam. Legmeghatározóbb volt számomra Deákné Ica néni, a példaképemnek tekintettem. Kár, hogy abahagyta. Egyébként egészséges dolognak vélem a váltást, mindenkinek meg kellene újulnia egy idő után, és újult erővel belevágni a feladatokba.

- Mit kíván a halasiaknak?

- Szeretnék sok halasi atlétával, sportolóval találkozni egy-egy országos versenyen. És ha bírják, győzzék le a Lánchíd utcaiakat és a KSC-seket!

Vass Katalin



## NYEREMÉNYSZELVÉNY



Halasi Tükör

JÚNIUS 29.



## Első hazai Marlboro-tehetségkutató

Magyarországon az idén az első ízben írta ki a Marlboro cég világszerte ismert rock-tehetségkutató versenyt, a Marlboro Rock In 94-et. A benevezés 320 zenekarból a szakmai zsűri kiválogatta a beküldött kazetták alapján azokat a csapatokat, melyek az ország különböző vidékeinek klubjaiban, olcsó jegyárak mellett mutatták meg magukat a zsűrinek, illetve a szélesebb nyilvánosságnak. Közülük került tovább a budapesti E-klub döntőjének színpadjára az a három banda, aki már a PolyGram lemezszerződésért, a profi stúdióban felvett demo-lehetőségéért illetve értékes hangszereket vetélkedhetett.

A nagy nyertes végül is a debreceni Necropsia lett, ők kapták a lemezszerződést és a országos turnét. A második helyen ugyancsak vidéki banda végzett a szegedi Newergreen személyében, míg a harmadik helyet a budapesti Kézi Chopin kapta.

A hangszereken és egyéb jutalmakon kívül mindhárom döntős átvehette a Marlboro Music egyenként százezer forintos díját, valamint a MAHASZ jelezte, hogy egyenként ugyancsak 100 ezer forintal támogatni kívánja mindhárom zenekar koncertturnéját. A második helyezett Newergreennek ezeken felül ugyancsak lemezszerződést ajánlott fel a PolyGram, a Krokodík Kft, pedig egy menedzselési szerződést...

Remélhetőleg a verseny hagyománnyá válik majd, és segít az új arcok, ifjú tehetségek hazai felkarolásában, a rockon belül...  
G.M.

## Ötven éve kéz a kézben

## Erősék Halason és Kaliforniában is otthon vannak

1944. július 1-én esküdtek, épp abban az időben, amikor hazánkat mindenünnen erőteljes bombatámadások érték. Így indult házasságuk és a szerencsétlenség sora ezután még tovább folytatódott. Erős János műszaki tiszt volt a MÁV-nál, majd a háborút követően sok honfitársához hasonlóan munkanélküli lett. Az ötvenes évek sem hoztak családjá számára enyhülést, az állandó zaklatások és rettegés elől 1956 decemberében külföldre menekültek. Nem voltak ezzel egyedül... Manapság ahány ember, annyi féle ítélet: mindenki másként vélekedik az "56-osokról". Az Erős házaspár mindenképpen ingóság nélkül, két gyermekkel és egyetlen pohárral indult neki a "zöld határnak", majd Ausztria érintésével 1957 januárjában érkeztek meg Amerikába.

- Első munkám, emlékszem február 1-én a hóhányás volt, de dolgoztam takarítóként, kőmű-

vesként, farmerként, napszámoként, egyszerűen 5 évig mindenben keresztül mentem, amíg meg nem kaptuk az állampolgár-



Ötven éve...

ságot - mesélte most már sokkal könnyebb szívvel a családfe-

S hogy újra tudta kezdeni, mi sem bizonyítja jobban, mint jó

kedélye, harmonikus házassága, melyben 50. évfordulójához közelít a házaspár. Két gyermekük - egy kislány és egy fiú- született

magyarul, s hogy honnan származnak, 1965. azaz első hazalátogatásuk óta tudják. Akkor édesanyjukkal együtt jött Magyarországra a 4 gyerek, édesapjuk ugyanis egészen a változásokig "nem kívánatos személy" volt hazánkban.

1990-ben hosszabb időt töltött itthon a házaspár, majd miután épp olyan kedves számukra szülővárosuk, mint kaliforniai otthonuk, idejüket és életüket megosztva felváltva éltek, s ma is így élnek Magyarországon és Kaliforniában.

Szolid, finom kis meghívó hirdeti a nagy eseményt, az idős, de szellemileg és testileg egyaránt fitte és életerős házaspár aranylakodalmát, melyet barátaikkal, rokonaikkal ünnepelnek ma itthon, ősszel pedig "otthon", ahogy ők mondták. Kívánjuk, hogy még hosszú évekig teljék örömtük egymásban, gyermekeiken és unokáikkban.  
G.M.

## PROGRAMTÜKÖR

### FILMEK

Július 1., péntek 19 óra  
Árnyékok 16 mm-es magyar filmklub, Közösségek Háza  
**ESZKIMÓASSZONY FÁZIK** Rendezte: Xantusz János

Július 1-2., péntek-szombat du. 4., este 6 és 8 órakor  
Filmszínház **APÁM A HŐS** szinkr. amerikai vígjáték. sz.: Gerard Depardieu - *Az apáknak egy problémájuk van a lányukkal: az, hogy nő.*

Július 3-6., vasárnap-szerda, este fél 7 és fél 9 órakor  
Filmszínház: **VÉGZET** - Damage szinkr. francia-angol romantikus film. Fsz.: Jeremy Irons - *Szenvedély - asszony - vég*

Július 7-10., csütörtök-vasárnap este fél 7 és fél 9 órakor  
Filmszínház **HALOTTVÁROS** - Tombstone amerikai westernfilm, Fsz.: Kurt Russel - *Útban a igazság*

### KIÁLLÍTÁSOK

Kiskunhalas 1978 nyarán Somfai István fotókiállítás. Megtekinthető augusztus 20-ig a Közösségek Házában. - *Valamiképpen időtlen és felmerhetetlen mélységeket mutat fel néhány felvétel, amit az idei nyáron már hiába is keresnénk, nem találunk meg...*

Nemes Marcell műgyűjtő képzőművészeti hagyatékának kiállítása A kiállítást július 5-én (kedd) 15 órakor nyitja meg Simon Magdolna művészettörténész. Gyűjtemények Háza

TOTEM, TABU ÉS FÉ-

TIS É-Amerikai indiánok reporportréinak kiállítása az ITI-ben. Közösségek Háza (Alsóház)

### KONCERTEK

Július 2., szombat 20 órakor  
PROSECTURA Klub Szakadé, Kiskunhalas

Július 9., NOSZTALGIA EST Kunfehértó, Nádas Csárda - *Kellemes környezet, jó hangulat*

### SZÍNHÁZ

Július 7., csütörtök 20.30 órakor  
MÚZEUMKERTI ESTÉK 94 "CSAK A SZÉPRE EMLÉKEZEM" Szereplők: Poór Péter, Kovács Erzs, Latabár Kálmán, Baráth Valéria, Blum József, Kangyal Ferenc

### KÖZÖSSÉGEK

Július 2., és 9., szombat 15 órakor  
PRÓBATÁRSULAT színi foglalkozása Közösségek Háza

Július 2., és 9., szombat 16 órakor  
MAGÁNYOSOK KLUBJA Közösségek Háza

### TANFOLYAMOK

Július 1., és 8. péntek 16 órakor  
TÁRSASTÁNC TANFOLYAM Közösségek Háza

Július 5., kedd 17 órakor  
TERHESTORNA Közösségek Háza

Július 6., szerda 16 órakor  
TEXTILFESTŐ Közösségek Háza

## Marinko Magda öngyilkossági kísérlete

Hírek szerint Magda Marinko -akit gyilkossággal gyanúsítanak- öngyilkosságot kísérelt meg a szegedi Csillag börtönben. A férfit, akit állítólag a napokban akarnak átadni a szerb hatóságoknak, azonban csak könnyebb sérülésekkel kellett elsősegélyben részesíteni; miután cellájában felfeszítette a rácsot, összetört üvegcserépekkel csak a hámfelület sérült meg.

## Anyakönyvi hírek

Születtek:  
Kúti Gábor (Juhász Erika) Kiskunhalas, Domján Máté (Dicső Magdolna) Kiskunhalas, Torma Gábor (Kocsis Anikó) Kiskunhalas, Németh Ferenc (Szöke Tünde) Kiskunhalas.  
Házasságot kötöttek:  
Szabó Ferenc és Nyolcas Judit  
Mehaltak:  
Ilcsik Máté Rácz Erzsébet (Tompa), Zsigmond Tibor (Kiskunhalas), Szófi István (Pirtó), Gémes István (Kiskunhalas), Prajczér Imre (Kiskunhalas).

## SAROKBA SZORÍTVA



K. Z.

## A Női Hanghoz

ha dallamosan felcsendülsz az éjben,  
nem érzem olyan egyedül magam,  
villámfény vagy a feketeségben  
simogató féltő s szabálytalan  
megnyugtatón kúszol a férfifülbe,  
derűvé simítod a Kósza Vágyat  
"hangodat" mintha az idő megülte,  
sóhajodban ott nyög a nőstény állat  
s nyögéseidben ott bujkál a vadság  
meg a szelídség, hogy felizgass minket  
zsarnokság vagy és örök szabadság  
csengéssel a lelkeket behinted  
álmaimba betörsz s gyönyört hozol  
az életembe nélkülöd üres lenne  
a mindenség én hozzám tartozol  
hogy cirógassál gyöngéden szeretve  
takarj féltékenységedbe ott rejtj el  
óvj meg engem dédelgess kívánj vágyjál  
legyél továbbra is egy titkos rejtjel  
s szeress belém ha hogyha megtalálnál!

## Halasi Tükör



FÜGGETLEN KÖZÉLETI HETILAP

Kiadja: PRESSCARD PLUS Kft.

Felelős kiadó: a Kft. igazgatója. Szerkesztő: a szerkesztőbizottság.

Elnök: Farkas P. József

Szerkesztő: Kohout Zoltán

Főmunkatárs: Gáspár Monika

Gazdasági vezető: Farkas Margó

Rovatvezetők: Ferincz János, dr. Horváth Róbert, Fegyveres Tamás

Munkatársak: Vass Katalin, Vigh Katalin, Korom István, Harmos Jenő,

Lévay Kálmán, Sipos Zsolt, Töröcsik Dávid

Szerkesztőség és kiadóhivatal címe:

6400 Kiskunhalas, Kossuth L. utca 29. — Telefon, telefax: 77/423-726, 423-366

Szedés, tördelés: PRESSCARD PLUS Kft. Nyomdai munka: Kópia Kft.

Felelős vezető: Lichtenberger Tibor. Előfizethető a postahivatalokban és a kézbesítőknél

ISSN 0239-0671